



**7Dhs**

**bioforyou**  
**Élégance**

[www.bioforyou.ma](http://www.bioforyou.ma)  
Tél./Fax : 05 28 32 08 23  
Tél./Fax : 05 28 32 14 13  
Adresse : N°66 Secteur L, El Houda  
Agadir - Maroc

Patente : 67542002  
RC : 18525 Agadir  
IF : 4013314

# Pour une peau Plus Jeune et plus éclatante

BIOFORYOU vous invite à découvrir des produits Marocain ; des huiles végétales ; des masques capillaire des crèmes Bio parce que la beauté est nature.

Que ce soit pour une séquence de détente ou pour votre beauté qui prime ; nous vous proposons une sélection de produits au plus proche de vous et de la nature.

Pour notre chère clientèle si vous cherchez des produits cosmétiques naturels et vous optez pour l'essentiel de la nature vous n'avez qu'à feuilleter notre catalogue.

La cellule de réflexion et de recherche a été créée dans le but de satisfaire vos besoins permanents et de se mettre a point des attentes.

Vous cherchez des cosmétiques naturels et Bio ; c'est plus proche de vous ; c'est BIOFORYOU ; vous trouverez l'essentiel de la nature.



Passer vos commandes via

Tél : 05.28.32.14.13/08.23  
Fax : 05.28.31.08.23/14.13  
Gsm : 06.66.97.62.23  
E-mail : [contact@bioforyou.ma](mailto:contact@bioforyou.ma)  
sur notre application web : [www.bio4u.ma](http://www.bio4u.ma)

NEW



**3 خل التفاح**  
- يستعمل مع صيغة الشعر الطبيعية وذلك لتثبيت اللون لمدة أطول.  
- يستعمل للتخلص من البقع البنية التي تظهر بالبشرة خاصة اليدين مع تقدم السن.  
- يقلص من أي مواد كيميائية وتأثيرها على بشرة اليدين بعد الأعمال المنزلية.  
- يمنح الشعر لمعاناً وقوة كما يقضي على القشرة وذلك بغسل الشعر بخل التفاح والماء الفاتر.  
- أما فيما يخص بشرة الجسم فيعالج تمدد و بروز أوردة الساقين كما يمسح به الوجه للتخلص الرؤوس السوداء.

**Vinaigre de Pommes**  
Sert à se débarrasser des petits boutons sur le visage et le corps. Peut être utilisé comme un bain de bouche.  
100 ml

Réf. : E3

**2 سيروم الشعر بالأعشاب**  
سيروم للشعر طبيعي، يعطي المعان لشعرك و يوقف التساقط كما يصف الشعر بشكائ رائع و متناسق مع إغناء التسكرات التي تظهر عليه. يكتف الشعر ليصله يبدو أكبر مم عجمه الطبيعي، للرجال و النساء معا.

**Sérum pour les Cheveux**  
Sérum capillaire pour renforcer vos cheveux, il va renforcer, protéger et parfumer vos cheveux tout en les lissant. Appliquez sur cheveux propres et humides avant le séchage.  
Pour tout les types des cheveux. Ce sérum agit jour et nuit et offre souplesse et douceur aux cheveux.  
100 ml

Réf. : E2

**1 ماء الورد المقطر**  
يتميز ماء الورد بكثير من الأغراض التجميلية فهو ينعم البشرة ويحميها ويساعد على زوال التشققات عنها وينظف مساهما. يمكن استعماله في تركيبة الوصفات الطبيعية التجميلية. لينظف بشرتك يومياً برفق وفعالية من خلال تغلغله إلى أعماق المسامات وازالة الأوساخ المتراكمة التي لا يقوى على إزالتها الماء والصابون ويقضي على البكتيريا المسببة لظهور حب الشباب والكلف والندمش. يمسح به الوجه لإزالة الأوساخ، العياء و الإسترخاء.

**Eau de rose**  
Equilibrante et antiseptique, l'eau florale de rose lutte contre le vieillissement cutané et apaise les rougeurs et la couperose. Douce, elle calme aussi les irritations de la peau.  
100 ml

Réf. : E1

68 Dhs

80 Dhs

48 Dhs

**3 زيت النعناع**  
 منعش و منشط للجسم، مقوي للشعر. كما له وظائف طبية فهو من أفضل مسكنات صداع الرأس، هو فلافنة عشية النعناع Peppermint المعروفة أنها تزيل الأرق، وتعالج الإنتانات و التورمات بسبب الوقوف أو المشي الطويل وذلك يملح. عوض ماء دافئ ووضع تقريبا 10 قطرات من زيت النعناع ثم يتم تدليك القدمين به بركات دائرية. ينصح النساء الحوامل و الأطفال بعدم استعماله.  
 طريقة الإستعمال : يستعمل في أي وقت شرط أن يكون المكان المستهدف نظيفا، و يستعمل ليلا بالنسبة للوجه.

**Huile de Menthe**  
 L'huile essentielle de menthe verte est réputée être anti-inflammatoire, antiseptique et expectorante, c'est pourquoi elle est préconisée en cas de bronchite, de sinusite et de toute affection des voies respiratoires. Cette huile a la particularité d'être utilisable sur la peau en dilution, pour favoriser la cicatrisation.  
 50 ml

Réf. : H12  
**65 Dhs**

**4 شامبون النعناع**  
 شامبون منظف للشعر و لفروة الرأس بفضل مكوناته العلاجية. يعطى شعرك أكثر إنتعاش و حيوية.  
 يحتوي على مادة المينثول Menthol الطاردة للعثرات الناملة للبراغيث والمعالجة للإنتانات على مستوى جلدة الرأس.  
 ينشط الدورة الدموية لفروة الرأس و منبت للشعر ويعطيه حيوية خاصة الشعر المتعب.

**Shampooing à la Menthe**  
 Le soin traitant par excellence pour un cuir chevelu sain. Clarifiant à effet «frais».  
 Il active la circulation, apaise les démangeaisons. Il donne du volume aux cheveux frisés.  
 200 ml

Réf. : S11  
**32 Dhs**

**5 الصابون البلدي بالنعناع**  
 مكون من عدة زيوت دورها مساعدة الجسم على التخلص من الأوساخ والطبقة الميتة أثناء الحمام. مع ميزة وجود الزيت الأساسية للنعناع للإنتعاش. تدليك العضلات تصيب مسام الجلد. الإستمتاع بالرائحة العطرة وتقادي حرارة الحمام.

**Savon Baldi à l'huile essentielle de Menthe**  
 Laisse une haleine fraîche et agit comme un véritable stimulant pour le corps. Contre la fatigue. Laissez-vous envahir par la fraîcheur de la menthe. Aux actifs naturels de menthe, il allège les jambes lourdes et vous apporte une agréable sensation de fraîcheur après un effort.  
 200 gr

Réf. : V10  
**56 Dhs**

**6 جل دوش النعناع**  
 يمنح الجسم إنتعاش و حيوية. يزيل البقع عن الجلد و يبيض لون البشرة. يتغلب على مشكلة مسام الجلد الواسعة، مهدد للأعصاب و يعيد القوة في الجسم ويزيل الروائح الكريهة.

**Gel douche Menthe**  
 Un parfum pétillant et rafraîchissant, associée à une nouvelle formule de gel douche au pH neutre, prend soin de votre peau.  
 Sa texture gel, véritable plaisir pour la peau, développe une mousse fraîche et onctueuse qui se rince en un clin d'œil. Votre peau est délicieusement parfumée.  
 200 ml

Réf. : S23  
**34 Dhs**

# Offrez à votre corps La fraîcheur de la menthe

**1 محلول لتطهير الفم بنكهة الفليو**  
 يعمل هذا المطول على إزالة الروائح الكريهة من الفم ويجعل الأسنان لامعة. كما يستعمل أيضاً للأشخاص الذين يعانون من أمراض الفم مثل التهاب اللثة، ألم الأسنان، صنع هذا المطول من مواد طبيعية غير مضر بالصحة أهمها القرنفل، القرفة... يعمل على التخلص من الميكروبات، البرازيم، وشايا الطعام التي تعلق بالفم ويعطيه رائحة جميلة، مضر برائحة الفليو.  
 طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة من المطول تصاف في نصف كأس صغير من الماء و يعضض به.

**Bain Bouche**  
 Pour l'hygiène buccale, purifiant et rafraîchissant. Formule concentrée aux essences naturelles. Permet de garder une hygiène buccale parfaite. Il aide à réduire et à combattre la formation de la plaque dentaire et favorise la lutte contre les bactéries.  
 60 ml

Réf. : B2  
**26 Dhs**

**2 محلول لتطهير الفم بنكهة النعناع**  
 يعمل هذا المطول على إزالة الروائح الكريهة من الفم ويجعل الأسنان لامعة. كما يستعمل أيضاً للأشخاص الذين يعانون من أمراض الفم مثل التهاب اللثة، ألم الأسنان، صنع هذا المطول من مواد طبيعية غير مضر بالصحة أهمها القرنفل، القرفة... يعمل على التخلص من الميكروبات، البرازيم، وشايا الطعام التي تعلق بالفم ويعطيه رائحة جميلة، مضر برائحة النعناع.  
 طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة من المطول تصاف في نصف كأس صغير من الماء و يعضض به.

**Bain Bouche**  
 constitue un excellent soin complémentaire après le brossage des dents. Après chaque brossage, rincez vous la bouche avec 1 bouchon (10 ml) de Bain de Bouche pendant 30 secondes, recrachez et ne rincez pas.  
 60 ml

Réf. : B1  
**25 Dhs**



## 1 شامبوان الصبار

منظف لبلدة الرأس، يجمع الشعر المتفرق ويعطيه كثافة أكثر، يحميه من التساقط ومقاوم للقشرة. مكونات الصبار المعروفة بمقاومتها للظروف الطبيعية تحمي الشعر قوة ومناعة، يخلو هذا المنتج من أي مادة كيميائية، ينصح به لأصناف الشعر والقوة الدهنيتين أو الشعر المتفرق لأنه يقلل من الدهون و يجمع الشعر. مدة صلاحية بيولوجية تتجاوز الستين.

### Shampooing Cactus

Les principes hydro régulateurs, contenus dans l'huile de cactus en font un précieux actif de soins. Le shampooing au cactus réhydrate le cheveu et aide à sa restructuration, il rend les cheveux plus souples et soyeux. Shampooing idéal pour les cheveux secs, déminéralisés et le cuir chevelu irrité. C'est un excellent soin naturel.

200 ml

Réf. : S1

35 Dh

## 2 حليب الصبار

حليب مرطب، منظف و غامق للبشرة، يساعد فلابا الجسم على التشكيل السليم و اكتساب مناعة ضد البرائيم ومعظم الأمراض البلدية كالأكزيما... بفضل مكونات زيت ثمر الصبار المغربي الأصيل، يستعمل بعد الغسل.

### Lait de Figue de Barbarie

La source en eau essentielle pour une peau plus souple et veloutée. Ce lait d'une extrême finesse, apporte une pluie d'hydratation à votre peau. Le Lait Corps laisse sur la peau un léger parfum frais et végétal.

200 ml

Réf. : L4

75 Dh

## 3 زيت الصبار

مهم جدا في إيقاف تساقط الشعر و تقويته حيث يقوي بصيالات الشعر ويغذيها ليعملها متماسكة و قوية من أساسها، مهدئ للإضطرابات البلدية، يسرع عملية تشكل الكولاين الذي يساعد على التفتيح من التنايد له قيمة علاجية عيية لبشرة الجسم و الوجه فهو ينصلها من حب الشباب الكلف، معظم البقع السوداء، يساعدها كذلك على الإحتفاظ بالماء، دافئ طبقاتها خصوصا السطحية لتظهر رطبة نضرة. يستعمل ليلا يوميا.

### Huile de Figue de Barbarie

Les figues de Barbarie sont riches en vitamine C, en cuivre, en magnésium, fer et de ce fait apportent éclat et jeunesse au visage. Elle permet la régénérescence des tissus en cas de cicatrice et s'utilise en après-soleil car elle est apaisante. En effet, l'huile de figue de Barbarie est riche en vitamines et minéraux, ainsi qu'en actifs réputés pour leurs propriétés anti-oxydantes, agissant ainsi contre le vieillissement cutané.

30 ml

Réf. : H23

480 Dh

## 4 جل دوش الصبار

مضاد للأكسدة وتقرّب البشرة، كما يعمل على تنظف الماء دافئها مما يحافظ على حيويتها ونضارتها وينشط عمليات بنائها، يساعد على إضفاء النعومة والنضارة على البشرة وإكسابها مزيدا من الحيوية.

### Gel douche Cactus

Revitalise et tonifie les peaux atones et fragilisées par le stress et l'âge, apaise les zones sensibles et les irritations cutanées et surtout protège la peau.

Laisse une agréable sensation de douceur et de fraîcheur. Il pénètre facilement la peau et laisse matin et soir un voile doux et satiné.

200 ml

Réf. : S22

35 Dh

## 5 كريم الصبار

مطهر و منظف ومليّن للجلد الجاف و الحساس و ذلك بوضعه على بشرة نظيفة مع الدلك اللطيف فتح تمام الإمتصاص، لتستفيد من المزايا العلاجية والحمايية التي يتمتع بها كريم زيت الصبار يمكن إستعماله على مستوى أي منطقة من الجسم ليلا فقط.

### Crème de Figue de Barbarie

Cette onctueuse crème, formulée à base d'huile de figue de Barbarie, de nuit constitue un excellent antirides pour les peaux très sensibles.

A utiliser en crème de nuit. Riche en actif.

45 ml

Réf. : C9

57 Dh

## 6 قناع و مقشر الصبار

لطيف جداً، كريم مقشر الوجه اللطيف لا يسبب أي تهيج للبشرة فهو يترك البشرة ناعمة ومرنة ونضرة كما أنه يسكن البشرة الحساسة منتجات الصبار مناسبة لذوات البشرة الحساسة

يساعد على إزالة البقع الداكنة ليعمل بشرتك أكثر إشراقاً.

تنبيه :

تجنب وصوله إلى العينين ، في حالة دخوله للعين قم بشطفها جيداً بالماء

### Gommage et Masque Figue de Barbarie

Pour préserver longtemps la souplesse et la jeunesse de votre visage, vous devez régulièrement le nourrir et l'hydrater on utilisant ce masque.

Le gommage débarrasse le visage des cellules mortes, des impuretés et favorise le renouvellement cellulaire. Il est conseillé de le faire une fois par semaine, pas plus, à cause de son effet abrasif.

Allongez-vous au calme durant le temps de pose. Rincez à l'eau fraîche et appliquez votre huile ou crème habituelle.

45ml

Réf M10

76 Dh

## 7 صابون الصبار

يستخدم كمنظف و مرطب يومي يعمل على إزالة العوالق بالبشرة و تهيتها قبل استعمال الكريم أو الزيت، صابون خاص لأصناف البشرة الجافة و الحساسة فإذا كانت بشرتك جافة، متشققة مع خطوط تجاعيد رفيعة أو لك جلد رقيق وحساس ذو مسام واسعة وسهل التأثر بالعوامل الخارجية فليكن بصابون الصبار.

54 Dh

### Savon de Figue de Barbarie

Le savon à l'huile figue de barbarie est adapté à tous types de peau. L'huile de figue de barbarie, protège, adoucit, et nourrit la peau, c'est un anti rides puissant. Très riche en vitamine C.

100 gr

Réf. : V9

Donnez de  
**L'Eclat**  
à votre Peau

### 1 زيت الأركان

من أخصب الزيوت المضادة للتجاعيد، حب الشباب، احمرار الجلد... يعيد للبشرة نعومتها و حيويتها. يستعمل ضد بفاف البشرة وتساقط الشعر فتوفره على فيتامين E يضيف عليها نوعا من الليونة من مميزاتة : تهديد البشرة - مكافحة التصلب - تنظيف البشرة من حب الشباب - مكافحة التجاعيد والشيبوتة - تنشيط الجلد والشعر والأظافر، إنه زيت المعجزات كما يلقب. طريقة الإستعمال : ينظف المكان المستهدف جيدا ثم يدلك بزيت الأركان بشكل دائري و من الأسفل إلى الأعلى ليلا ، ثم يغسل بالماء الدافئ و الصابون الطبيعي.

### Huile d'Argane

En soin de nuit, pour tous types de peau, l'huile d'argan régénère la peau durant le sommeil et lutte contre le vieillissement cutané.

Il n'y a pas mieux que l'huile d'argan pour redonner vigueur et santé aux cheveux fragilisés et pour protéger les cheveux des effets déshydratants des bains de soleil, de mer et du chlore.

50 ml

Réf. : H6

72 Dhs

### 2 صابون الأركان

صابون مميز لأن من مكوناته الأساسية زيت الأركان المعروف بفوائده المنظفة أولا و المرطبة ثانيا. صابون يصفى ويظهر بشرة اليدين خصوصا الطيبتين الأوليتين، مدمش جدا عند استعماله ثم إزالته بالماء ستلاحظون أنه يزول بسرعة متلفا ورائحة نظافة مباشرة وأنيق.

### Savon d'Argane

Savon de soin quotidien du corps et de visage. Il hydrate, clarifie et tonifie la peau. Ce savon laissera votre peau douce et délicatement parfumée.

70 gr

Réf. : V2

40 Dhs

### 3 شامبوان الأركان

يستهدف الشعر الجاف لييجله أكثر رطوبة، انسياب و حيوية، كما ينظف بلدة الرأس و يصفئها من الشوائب، منتج مغربي أصيل يتوي على نسب كبيرة من الأركان المعروف عالميا بالعناية، الرطوبة و الليونة التي يضمنها للشعر المقصف و المعجد. لا يندم من يهره.

### Shampooing d'Argane

Nourrissant, démêlant et réparateur des cheveux, il peut être utilisé sur tous types de cheveux. Il redonne de la vitalité, de la brillance et du volume aux cheveux secs, il les nourrit, les rend doux et souples et les protège.

Protégée des effets desséchants du calcaire grâce à sa base lavante naturelle, la chevelure retrouve vigueur, brillance et souplesse.

200 ml

Réf. : S4

35 Dhs

### 4 حليب الأركان

مكونات هذا الحليب من فيتامينات و مواد منظفة، مغذية ومرطبة تجعل بشرتك تتخلص من التشققات و التورمات التي تصاب بها تتيبة كثرة التعرض لأشعة الشمس و تقلبات المناخ، و تصبح منتظمة و متراسة و أكثر بياض و ليونة، ينصح باستعماله على مستوى كامل الجسم بعد كل حمام.

### Lait d'Argane

Lait corporel naturel à l'huile d'argan. Très hydratant convient pour tous types de peaux, sur toutes les peaux sèches et très sèches.

200 ml

Réf. : L3

40 Dhs

### 5 كريم أركان

كريم مليح و مرطب للبشرة الجافة و المرخصة، يساعد على مقاومة التجاعيد، احمرار الجلد وتصلب البشرة و يجعلها أكثر بياض، نظافة و ليونة بفضل مزاج الأركان الشهيرة، يجعل بشرتك تستمتع برائحة الأركان العطرة.

### Crème d'Argane

Soin quotidien spécialement conçu pour les peaux sensibles et déshydratées, la crème visage est enrichie en huile d'argan. De texture onctueuse et confortable, elle nourrit, répare et restructure l'épiderme. La peau retrouve tonus, souplesse et éclat.

45 ml

Réf. : C1

47 Dhs

# La Gamme Argane, Votre assortissement Préféréré!



### 1 حمام زيت للشعر بعد الغسل

إعطاء الشعر الرطوبة والإنسياب. الحماية اللازمة من التقصف. الطول والقوام الرفيع والرأثة العطرة وذلك بمدرومة الإستعمال لمدة كافية : زيت الأفوكا، الكوكو، اللوز، الورد، الأرز، السمسم، اليزر، التروغ...  
طريقة الإستعمال: تستعمل على مستوى جلدة الرأس و الشعر معاً بعد الغسل بكمية معتدلة ليلاً.

### BAIN D'huile après Hamam

Restructure la fibre capillaire et renforce le bulbe du cheveu. Il rend vos cheveux plus soyeux, plus doux au toucher et faciles à coiffer. Soins intenses qui donnent du volume à vos cheveux sans les alourdir. Votre chevelure retrouve vigueur et éclat.

50 ml  
Réf. : H27

122 Dh

### 2 النيلة

لتبييض الجسم و حمايته من أشعة الشمس. يمكن إستعمالها على مستوى المناطق المستهدفة مثل الركبة، الكوع، الرقبة... أو على مستوى كامل الجسم قبل الحمام، وتركها أكثر من 24 ساعة قبل الغسل. طريقة الإستعمال: تستعمل مباشرة على البشرة بمنزلة مع القليل من الكريم أو الصابون البلدي...

**Nila**  
«Nila» une poudre de couleur bleu royal, les femmes du Sahara l'utilisent pour éclaircir le teint. Aide à éclaircir les zones sombres et rugueuses telles que les genoux et les coudes. Sa formule hydratante laisse les zones traitées douces. Contribue à réduire l'aspect des taches brunes, et des signes de l'âge. La peau reste jeune et lumineuse.

15 gr  
Réf. : K3

58 Dh

### 3 زيت القرنفل

فعال في إزالة الأوساخ والفطريات العالقة بجلدة الرأس وخاصة مشكل القشرة كما يفيد كثيرا في إزالة الترهلات و الشووم الزائدة بدهن المناطق المستهدفة بشكل دائري، و يشترط التنقيح قبل الدهن وعدم التعرض للهواء البارد.

### Huile de Clous de Girofle

Contrôle les pellicules, nourrit et renforce les cheveux, les racines et garde le cuir chevelu en bonne santé. Un usage régulier garde le cuir chevelu sans pellicules.

50 ml  
Réf. : H24

100 Dh

### 4 زيت اللوز الحلو

علاج الشعر المقصف، تنعيم وتلين كل من البشرة واليافة، الشفاء المتشقة، الأظافر المتضررة. يفيد في تنعيم وتقوية شعر الرأس بدرجة كبيرة. يعيد بنية الشعر المقصف وبذلك يحسن مظهر الشعر ويصبح ناعماً وقوياً.

• يقوي الشعر الضعيف ويوقف من التعرّبات في الشعر.  
• يقوي الشعر و يحميه من التساقط و يعطيه لمعان و يريق طبيعياً.

• هو زيت مناسب لكل أنواع البشرة فاصة البشرة الحساسة و اليافة جدا  
يعمل زيت اللوز اللطو على تصيين مظهر بشرة الوجه و ذلك بتوحيد لونها و تفتيحها و القضاء على البقع الداكنة و إزالة الهالات السوداء كما يساعد استخدام زيت اللوز اللطو بانتظام على إعادة الروتق و النضارة إلى البشرة المهجدة. يوفر زيت اللوز اللطو الترطيب العميق للبشرة اليافة ليطلعها ناعمة الملمس و هو مناسب للإستخدام على الكوع و القدمين و اليدين و كل المناطق اليافة على الجسم.

**Huile d'Amandes Douce**  
L'huile d'amande douce convient pour le visage et le corps.

- Adoucissante.
- Assouplissant, hydratant et désenflammant.
- Elle peut être pure ou mélangée avec d'autres huiles (huile de rose musquée). Appliquer sur la peau sèche, rides, vergetures.
- Aromathérapie pour diluer des huiles essentielles.

L'huile d'amande douce prévient l'apparition de pellicules et la chute des cheveux. Aux vertus adoucissantes et apaisantes, l'huile vierge d'amande douce est idéale en massage sur les peaux sensibles : seins, mains fragiles, peaux délicates ou à problèmes, fesses de bébés.

50 ml  
Réf. : H32

92 Dh

### 1 زيت السالمية (الميرمية)

مظهر طارد للرأثة العرق و يعطر للتسم، مضاد قوي للإلتهابات البلدية بصفة عامة، وللشئبات العضلية و ذلك بتدليك الجسم جيدا ليصبح أكثر دفع و نشاط. كما يصلح لإنقا، فطوط البطن الناتجة عن الولادة أو السمنة. فوائد زيت السالمية:

1- دهان للشعر لمعالجة القشرة وتنشيط فروة الرأس.  
2- إعادة اللون الأسود إلى الشعر الذي بدأ يغزوه الشيب.  
3- لتكثيف وتطويل وتغذية الشعر وفروة الرأس.  
4- ملين ومنعم للشعر ويعطيه رائحة عطرية مبهية.

50ml  
Réf. : H30

105 Dh

### 2 زيت ضد القشرة

زيت فاصة لمكافحة القشرة و منح ظهورها من جديد. تستهدف جلدة الرأس لتكون طريقة مناعية ضد القشرة، كما تساعد جذور الشعر على اكتساب قوة تقيه متماسكا و غير قابل للتساقط. عبارة عن قليب من الزيوت. يعالج فروة الرأس تدوم مبارية القشرة. ومدرومة الإستعمال تنقي الحكة و القشرة.

### Huile Antipelliculaire

Contrôle effectivement la formation des pellicules et soulage les irritations du cuir chevelu. Une utilisation régulière renforce les cheveux et leur donne une meilleure brillance et tenue.

50ml  
Réf. : H18

62 Dh

### 3 الغاسول المسقي بالأعشاب الطبيعية

مفيد للشعر، يقويه و يحميه من التقصف. يستعمل كمادة منظفة تزيل البقع والدهون الزائدة، من مكوناته: الفرامج، الورد الطبيعي، الربعات، القرنفل، اليزير... وموارد أخرى، تفتح كلها لتعطي للشعر طاقة رطوبة واسترساك ولبشرة نعومة و صفاء.

### Mélange de Rhassoul

Fortifié et apporte de la brillance à la chevelure. Pour donner de la vitalité et de la souplesse à votre chevelure. Votre chevelure sera facile à coiffer. Idéal pour le soin des cheveux à tendance grasse, il absorbe en douceur graisses (particulièrement l'excès de sébum) et impuretés et assainit le cuir chevelu.

170g  
Réf. : A4

51 Dh



**6 قناع الموز**  
مرطب للبشرة يجعلها نضرة، لامعة و مقاومة للتجاعيد و الشيبونة المبكرة بفضل مميزات الموز المعروفة.  
طريقة الإستعمال: يطلى به الوجه على شكل قناع لمدة 20 دقيقة ليلا، ثم يزال القناع بمرمه، مع الغسل البارد قبل و بعد الإستعمال.

**Masque au Banane**  
Aide à hydrater la peau grasse, et à combattre l'acné et le blindage de la peau contre la perte d'humidité. Pour une peau raffine et ultra douce.  
45 ml

Réf. : M6

73 Dhs



**4 زيت الزعتر**  
يقوي الشعر و يحميه من التقصف منشط ممتاز لجلد الرأس، يمنح ويوقف تساقط الشعر، يكثفه وينشط نموه، و يساعد على تصبغ لون بشرة الوجه و إعطاء البسم رائحة عطرية يريح الأعصاب المرهقة، يستعمل كثيرا كمعطر أثناء الحمام أو بعده، أو كعلاج للجهاز التنفسي بفضل مكونات الزعتر الطيبة.  
طريقة الإستعمال : يستعمل قبل الغسل ب 60 إلى 120 دقيقة

**Huile d'Origan**  
En plus de son action antiseptique, elle peut être utilisée comme traitement de la peau, comme l'eczéma et l'acné, ainsi que les plaies. Réduit l'acné et débloque les pores. Guérit la peau sèche, les infections, piqûres d'insectes. Contre l'eczéma, soulage les coups de Soleil. Combat les champignons sous les ongles des pieds et des mains. Stimule la repousse des cheveux.

50 ml

Réf. : H13

70 Dhs

**5 زيت ضد التجاعيد**  
مزيج خاص يشد ترهلات الوجه و العينين، يضيق مسامات البشرة ويسد تشققاتها، ويعيد لها حيويتها و شبابها. يتميز بخصائص تبيد الفلانا ومقاومة تتعبد الوجه والمناطق الحساسة بالجسم كالرقبة... إلخ.  
طريقة الإستعمال : يغسل الوجه جيدا و يدهن به بشكل دائري، يترك حتى الصباح ثم يغسل الوجه بالماء الدافئ و الصابون الطبيعي.

**Huile Anti-rides**  
Hydrater votre peau et empêchez son vieillissement. Cette huile régénère les peaux ridées, âgées ou simplement fatiguées, en stimulant l'activité cellulaire.

50 ml

Réf. : H9

74 Dhs

**2 زيت الثوم**  
مفيد للشعر المتضرر الففيف أو الذي يتساقط أو المتقصف... يغذي فروة الرأس جيدا و يخلصها من الشوائب و الأمراض، وله أيضا دور فعال في قتال البكتيريا و الفطريات المتواجدة بالشعر و البسم بصفة عامة. مفعوله قوي في مبارزة القشرة. طريقة الإستعمال : يستعمل على مستوى جلدة الرأس و الشعر لمدة كافية بين ساعة إلى ساعتين.

**Huile d'Ail**  
L'huile d'extrait d'ail est utilisée pour fortifier les cheveux et assainir le cuir chevelu, elle réhydrate les cheveux secs et ternes. Recommandée pour les soins des cheveux, redonne brillance et vitalité aux chevelures ternes. Soin du cuir chevelu, contre les pellicules et les irritations. C'est un excellent antiseptique.

50 ml

Réf. : H2

65 Dhs

**3 زيت الجزر**  
مطهر للبشرة و يساعد على التخلص من السوداء المصطب بالعينين، ضد التجاعيد و آقي من ضربات الشمس و ملطف للبشرة.  
لزيوت الجزر مفعول السحر في تصارة و صفاء البشرة لإتوائه على فيتامينات أ، ب، ج، ملائم لجميع أنواع البشرة.  
طريقة الإستعمال : يغسل الوجه جيدا و يدهن به بشكل دائري، يترك حتى الصباح ثم يغسل الوجه بالماء الدافئ و الصابون.

**Huile des Carottes**  
Pour éclaircir le teint et le rendre plus éclatant. Elle affine le grain de la peau en rééquilibrant sa structure et en assouplissant l'épiderme. Elle favorise la régénération des tissus. Diluée avec de l'huile d'avocat, c'est un excellent soin anti-rides.

Elle est conseillée comme traitement après-soleil pour assouplir la peau, l'hydrater et lui donner une couleur uniforme.

50 ml

Réf. : H5

70 Dhs

**1 زيت حب الرشاد (الثفاء)**  
يعتبر زيت حب الرشاد من أهم الزيوت التي تنضج على تساقط الشعر وذلك بفضل المعادن الكثيرة التي يحتويها الثفاء وهي الحديد، الفوسفور، المنغنيز، اليود، الكالسيوم، والبيوتاسيوم.  
يضمن الإستعمال المنتظم لزيت حب الرشاد القضاء النهائي على القشرة، تكثيف الشعر و تطويله وكذا علاج حالات التقصف.

**Huile de Cresson**  
Les soins capillaires qui nourrissent les cheveux en profondeur sont importants car les cheveux sont soumis à toutes sortes d'agressions telles que le soleil et le vent. Pour avoir des cheveux sains et doux. Lutter contre la Chute des Cheveux et Stimuler leur Croissance. Le cresson est un tonique et contient un taux élevé de soufre qui ralentit la chute des cheveux. L'huile de Cresson est Très riche en vitamine C, en provitamine A et en vitamine B9, il renferme aussi toutes les vitamines du groupe B, et fournit des quantités non négligeables de vitamine E et de vitamine K.

50 ml  
Réf. : H29

105 Dhs



**3 ملين للشعر بالكوكو و زبدة الكاريتي**  
مرطب وملين للشعر مستخلص من الكوكو وزبدة الكاريتي التي تمنح الشعر ليونة ولمعان رائع يستعمل بعد الشامبوات يترك عشرة دقائق ثم يغسل بالماء فقط.

**Après-Shampooing au Karité**  
Ce Baume réparateur après-shampooing - Conditionneur- au beurre de Karité et aux Huiles essentielles rend les cheveux doux et soyeux au toucher. Au coeur de sa formule, du beurre de karité d'origine naturelle. Cet ingrédient aux vertus adoucissante, émolliente et nutritive remarquables, est utilisé en Afrique depuis toujours pour le soin de la peau et des cheveux. Il nourrit la fibre capillaire desséchée et fragilisée pour la protéger du dessèchement. Riche en beurre de karité, ce baume après-shampooing nourrit et restructure les cheveux secs de la racine jusqu'aux pointes. Sa formule onctueuse répare et protège le cheveu des agressions extérieures (soleil, vent, froid, coloration...). Ses agents conditionneurs gagnent la fibre capillaire et facilite le démêlage. La chevelure retrouve instantanément brillance et douceur.  
200ml  
Réf. : S31

66 Dhs

**1 منظف الجسم بالحبة السوداء**  
يتنوي على عدة فيتامينات أهمها الفوسفور والعديد، والنحاس والزنك والكالسيوم، والبيوتاسيوم. يمنع سقوط الشعر و يعول الشعر الأبيض إلى أسود. زيت اليبوز أو عين الجمال يقضي على الكلف والأكزيما. يكسب اليدين والوجه نعومة ويزيل البقع السوداء، يقضي على العروق التي تنجم عن التعرض المباشر للأشعة الشمسية. زيت اليبوز يغذي بصلات الشعر ويمنع تساقطه ويعالج الشعر المتقصف.  
مدة صلاحيته تتراوح بين 6 أشهر وعام واحد. يقفص بالتلاية

**Huile de noix**  
L'huile de Noix permet une meilleure hydratation et une plus grande souplesse de la peau. Sa composition riche (vitamines B6, E et acide gras) et équilibrée en font un excellent régénérateur anti-âge. Elle est recommandée pour les peaux sèches et abîmées. Donne à vos cheveux brillance et équilibre. Contre les cheveux blancs : Il redonne une pigmentation naturelle aux cheveux blancs.  
50ml  
Réf. : H28

248 Dhs

**2 زيت الجوز**  
يتنوي على عدة فيتامينات أهمها الفوسفور والعديد، والنحاس والزنك والكالسيوم، والبيوتاسيوم. يمنع سقوط الشعر و يعول الشعر الأبيض إلى أسود. زيت اليبوز أو عين الجمال يقضي على الكلف والأكزيما. يكسب اليدين والوجه نعومة ويزيل البقع السوداء، يقضي على العروق التي تنجم عن التعرض المباشر للأشعة الشمسية. زيت اليبوز يغذي بصلات الشعر ويمنع تساقطه ويعالج الشعر المتقصف.  
مدة صلاحيته تتراوح بين 6 أشهر وعام واحد. يقفص بالتلاية

**3 Huile de romarin**  
L'huile essentielle de Romarin est une huile antibactérienne et antiseptique, elle est très efficace pour éliminer les boutons. Il convient plutôt aux peaux à tendance grasse ou acnéique. Chute des cheveux, et antipelliculaire.  
50 ml  
Réf. : H19

49 Dhs



# Combattez la Sécheresse de votre PEAU



**2 تركيبة لتصفية الوجه و تبييض**  
تركيبة خاصة، تزيل البقع السوداء و الصوب و تفتح لون البشرة لتجعلها مشرقة كما تتفك من التبايد من مكوثاتها: مور يابس، فيار يابس، زيت الصوت... الخ وكلها مكونات تخلق توازنا بين مركبات البشرة لتجعلها أكثر بياض، صفاء ونعومة. طريقة الإستعمال : للبشرة الهافة : ملعقة كبيرة يضاف لها صفار البيض أو غليب بارد. للبشرة الدهنية : يضاف ماء الورد أو بياض البيض للبشرة الدهنية توضع لمدة 30 دقيقة. للبشرة العساسة : نصف ملعقة و قليل من الغليب البارد يوضع لمدة 15 دقيقة.

**Structure de clarification du visage**  
Cette association exceptionnelle d'extraits végétaux absorbe les impuretés, atténue les imperfections et régule le fonctionnement de la peau pour un teint pur. Parfum 100% naturel. Un second souffle pour votre visage.  
130 gr  
Réf. : M1

78 Dhs

70 Dhs

75 Dhs





### 1 وصفة ضد رائحة العرق

تقضي على رائحة العرق في أماكن إفرازه و تترك مكانه رائحة عطرة، والمميز في هذه الوصفة أنها لا تسد مسامات الجلد بل تترك الجسم يتعرق و تستهدف رائحته لتقضي على بيوض الطفيليات المسببة للرائحة الكريهة. تستعمل على مستوى الأماكن المتعرقة بالجسم.  
طريقة الإستعمال : ملعقة صغيرة من البودرة و يدهن به مكان العرق صباحا و قبل النوم.

### Structure Anti-Transpiration

Efficace tout au long de la journée. Pour être plus confortable. Convient aussi bien aux hommes qu'aux femmes. Pour rester toujours nette et fraîche lors des journées chaudes.

200 gr

Réf. : W3

62 Dhs

### 2 سقلة الحمام

تسقل الجسم و تحليه طراوة، نعومة و رائحة طيبة من مكوناتها : أداد، الخاسول البلدي، الرماد... مواد أخرى تتناسب لتغطي خليطا يستعمل في المرحلة الأخيرة من الحمام، يجعل الجسم مسقولا و متناسقا حيث تتقفي الفراغات البيضاء بين أعضاء الجسم و يصير مسريلا.

طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة مع القليل من الماء يوضع على الجسم في المرحلة الأخيرة من الإستحمام لمدة 20 دقيقة.

### Sagla de Hamam

Après avoir reçu les bienfaits de la vapeur du Hamam, Sagla vous permet de garder une peau lisse et douce. Insuffle à la peau un nouvel élan de jeunesse et de féminité. Pour restructurer profondément la peau et lutter contre son relâchement.

130 gr

Réf. : W2

56 Dhs



### 3 وصفة لتقوية الشعر الدهني والعاذي

تعد من تساقط الشعر وتعالج على التقطيف من الدهون الزائدة بفضل مكوناته : ماء الليمون، العسل العر، القطار، الرماد، زيت السمسم والحب السوداء و مواد أخرى ذات فعالية، تتيح لها لتتلق توازن بين المواد الدهنية و المواد الميشفة للتصالح في الأثير على شعر متوازن، قوي و متماسك.

### Structure des cheveux gras

La meilleure solution pour normaliser le sébum et traiter les cheveux gras.

Grâce à son action détoxifiante, ce masque permet de rééquilibrer et diminuer la production de sébum responsable des cheveux gras : fini les pellicules. Vous bénéficiez des bienfaits de la nature en retrouvant un cuir chevelu fortifié et des cheveux hydratés, vitalisés et tout légers.

100 gr

Réf. : W7

63 Dhs

### 4 وصفة لتصفية الجسم

وصفة مكونة من خليط أعشاب طبيعية وزيت دمنج مع بعضها بمقادير مضبوطة لتلص الجسم من البقع السوداء والفلايا الميتة وتعطيه نعومة كبيرة ونقاة طبيعية مبيضة للبشرة مع مداومة الإستعمال، وللصالح على نعومة ونقاة أكبر ينصح بنلط هذه الوصفة مع الصابون البلدي بالفمالم ليستفيد الجسم أكثر.

طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة تصاف إلى قليل من الصابون البلدي يوضع الكلك من 15 إلى 20 دقيقة ثم تزال بالماء.

### Structure de clarification du Corps

Pour l'hydratation, l'amélioration globale de l'état de la peau et pour la clarification du teint. Clarifie, purifie et donne de l'éclat à la peau sans la dessécher.

130 gr

Réf. : W1

63 Dhs



### 1 شامبوان الحبة السوداء:

شامبوان مفيد في إيقاف تساقط الشعر بنسب مهمة و يعله قوي و متماسك . يعالج جلدة الرأس من البثور، القروح، ويفلصها من البكتيريا خاصة إذا استعمل بشكل متوال صلح.

### Shampooing de Nigelle

Ce shampooing donne aux cheveux santé et vitalité, il limite leurs chutes et la formation pelliculaires par l'influence de ces composantes naturelles.

Il a été conçu à base d'huile de Nigelle riche en éléments très actifs et aux vertus exceptionnelles et miraculeuses. Il nourrit et combat essentiellement la chute des cheveux, les cheveux ternes, frisés, abimés et aide à la repousse.

200ml

Ref. : S5

37 Dhs

### 2 صابون السانوج «الحبة السوداء»

يعد السانوج من أفضل المواد الطبيعية المضادة للأكزيما و حب الشباب، يدعم البشرة في مقاومة الشيبونة وظهور التغيرات صابون مثالي في نظافة الجسم والقضاء على الطفيليات و الجراثيم العالقة به، يكسبه من مكوناته رطوبة و مناعة. مساعد على إزالة البهق.

### Savon de Nigelle

Efficace pour le soin des peux sèches et fragiles. Recommandé pour l'acné, l'eczéma, le psoriasis, les croûtes de lait, la peau sèche. Son association avec l'huile de nigelle lui confère encore plus de douceur et apaise les peaux sensibles et fragiles.

80 gr

Ref. : V4

39 Dhs

### 3 وصفة ضد القشرة

عبارة عن مسوق مكون من مجموعة من الأعشاب المدمية مع زيوت و مركبات خاصة للقضاء على القشرة من مناجها كما تعالج و تغذي جلدة الرأس من الحكة، الصوب والتقيبات التي تظهر على مستوى جلدة الرأس. كما أن هذه الوصفة تهتم بإنبات الشعر وتغذيته من الجذور. طريقة الإستعمال : ملقتين كبيرتين تصافان إلى ملقعة زيت الزيتون و ماء ساخن يخلط الكال و يشق به بلد الرأس لمدة 3 ساعات و تعاد العملية مرتين كل أسبوع.

### Structure Anti- Pelliculaire

Antibactérienne, pour éliminer efficacement les pellicules, réguler la sécrétion de sébum et calmer les sensations d'inconfort. Limite la chute des cheveux et favorise la repousse. Élimine les pellicules.

100 gr

Ref. : W4

54 Dhs

### 4 وصفة لتقوية وترطيب الشعر الجاف

تقوية الشعر و تغذية لتعديه من التساقط، ترفع من نسب الدهون فيه لترطبه وتجعله عريوي الملمس بفضل المواد المشبعة بنسب مركزة و مدققة من المواد الدهنية لتعطيك شعر رطباً ومسترسلاً و ذلك باتباع طريقة الإستعمال و الإرشادات.

طريقة الإستعمال : ملقتين كبيرتين تصافان إلى ماء ساخن، يخلط الكال و يشق به بلد الرأس لمدة 3 ساعات فما فوق و تعاد العملية مرة كل أسبوع.

### Structure des cheveux secs

Ce masque nourrit et restaure en profondeur la fibre capillaire. Il protège les cheveux contre les agressions extérieures. Découvrez vos cheveux plus doux, soyeux, visiblement régénérés.

100 gr

Ref. : W6

67 Dhs

### 5 زيت الحبة السوداء

يعد من أفضل الزيوت المضادة للأكزيما و حب الشباب، يقوي الشعر ويمنح تساقطه كما يعطيه حيوية و لمعان. مساعد على إزالة البهق. مصدر قيم للبروتين، الأتماض الدهنية الهامة، فيتامينات A,B1,B2,C، والأملاح المعدنية مثل الكالسيوم، الحديد، البوتاسيوم، الزنك... زيت الحبة السوداء أو حبة البركة تساعد البشرة على مقاومة الشيبونة بفضل إحتوائها على بروتين قادر على الإقتناض بالماء كما يستطيع عكس التأثير الضار للشمس على البشرة الرقيقة. يتضمن الأوميكا 6 و 3... ومنتجات كثيرة جدا. طريقة الإستعمال : يغسل الوجه جيدا و يدهن به بشكل دائري و يترك حتى الصباح ثم يغسل بالماء الدافئ و الصابون.

### Huile de nigelle

L'huile de graine de nigelle vous permet de retrouver une peau saine et souple, elle aide votre peau à se régénérer. L'huile de nigelle est un excellent remède dans les cas d'infections cutanées notamment les dermatites comme l'eczéma et les brûlures.

50 ml

Ref. : H8

75 Dhs

### 6 ملح الحمام بالأوكالبتوس

بعد يوم من العمل يستيق جسمك الرهبة و الاسترخاء. ملح الحمام بالأوكالبتوس يمنحك الشعور بالراحة و الحيوية و ذلك بفضل قدرته على تنشيط الدورة الدموية وإزالة الإرهاق و التعب.

### Sel de Bain à l'eucalyptus

Les sels de bain à l'eucalyptus procurent un effet vivifiant immédiat tout en laissant la peau douce et revigorée. Assurent un moment de bien-être total à votre corps et à votre esprit.

Il élimine efficacement les tensions et procure une sensation de profond bien-être et de détente. Idéal pour passer une bonne nuit de sommeil.

Les cristaux de sel de bain à l'eucalyptus aide en cas de rhume et facilite la respiration.

200 gr

Ref. : B5

70 Dhs

Soin Ultime pour votre corps

NEW

**4 قناع الخيار**  
يستعمل اللطاف على جمال الجلد وصحته و للتخلص من البقع البدية الناتجة عن الولادة أو التعرض للشمس يناسب جميع أنواع البشرة.  
طريقة الإستعمال: يطلى به الوجه على شكل قناع لمدة 20 دقيقة ليلا. ثم يزال القناع بمرمه. مع الغسل البهد قبل و بعد الإستعمال.

**Masque au Concombre**  
Très riche en vitamine C, rafraîchissant, adoucissant- Le concombre soulage les irritations, les rougeurs et régularise les sécrétions sébacées.  
45 ml

Réf. : M7

75 Dhs

**5 قناع الغاسول الأحمر**  
فعال ضد البقع والنقطة السوداء، يحمي ويغذي البشرة الجافة، مهم لتقشير البشرة وإزالة الفلایا الميتة من الدفاح وتهديدها، يصفیها من الشوائب و آثار الصوب، مع المداومة على استعماله فهو يعيد لها نسبة الدهون المفقودة و يبيضها ويعطيها نضارة أكثر مع كل استعمال.  
طريقة الإستعمال : يوضع على بشرة نظيفة لمدة 15 دقيقة مرتين كل أسبوع.

**Masque de Rhassoul Rouge**  
Masque au Rhassoul pour le corps et le visage. Adoucit et raffermi la peau. Il élimine aussi les points noirs et stimule la circulation.  
Débarasser la peau de ses impuretés les plus profondes. Le rhassoul dégraisse la peau, et régule le sébum.  
200 gr

Réf. : M3

57 Dhs

**6 قناع للشعر الدهني**  
يقتض نسبة الدهون من الشعر ويغله متوازنا.  
طريقة الاستعمال: يخلط مع إحدى الزيوت المرطبة يغسل بعد ساعتين.

**Masque Capillaire Cheveux Gras**  
Elaboré avec des ingrédients et des principes actifs d'origine végétale, des huiles 100% pures et naturelles qui nourrissent et redonnent de la brillance aux cheveux. Fortifie le cuir chevelu et freine la chute des cheveux. La protection capillaire pour soin et brillance.  
45 gr.

Réf. : M12

85 Dhs

**7 شمعوان القطران**  
خاص للشعر الضعيف و المتساقط، يقويه، يعطيه كثافة و يساهم في زيادة طوله و نعومته.  
مقابلة للشعر المتساقط،شمبوان رائح و مجرب كثيرا وتتأبئه جد مضمونة : تكثيف الشعر + زيادة في الطول+ القضاء على القشرة.

**Shampoing au Katrane**  
Idéal pour les cheveux gras, cassants, et fragiles. Il leur donne force, brillance, et volume remarquable.  
200 ml

Réf. : S20

36 Dhs

**1 قناع طبيعي ضد الكلف وحب الشباب**

يقضي على آثار الشمس والكلف وحب الشباب والبقع السوداء والنمش كما يغذي البشرة الحساسة، يساعدها على إنتاج مادة الميلانين ومادة الكولاجين اللتان تغطيان لفلايا البشرة لونا موحدا مما يجعل البشرة متناسقة اللون، جميلة المنظر، يجعلها تتفادى التبايد الميكرو والأمراض الجلدية الأخرى و تنعم بالرطوبة و النضارة التي تستحقها، من مكوناته : زيت إركان، الأزير، ماء الورد الطليبة النعالة، والأوكالبتوس... الخ.

طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة تضاف إلى ماء الورد ثم يوضع لمدة 20 دقيقة. يستعمل ثلاث مرات في الأسبوع

**Masque Naturel contre Acné**  
Un nettoyage tout en douceur mais en profondeur est la base dans tout processus de guérison de l'acné.  
Aide à vous débarrasser des boutons d'acné ainsi que des points noirs disgracieux.

Seules les meilleures matières premières permettent d'obtenir les effets si appréciés en présence d'acné, de boutons et de points noirs.

130 gr

Réf. : M2

76 Dhs

**2 قناع الغاسول الأخضر**

فعال ضد البقع والنقطة السوداء، يحمي ويغذي البشرة العادية، يبيضها ويغذيها وينعم ملمسها كبشرة الأطفال، يعطيك بياض وملمس ناعم تلم به إي إثنى، فعال على بشرة الوجه يخنيك عن تقشير و يهيك باي مواد كيميائية إفرى قد تكون مؤذية لبشرتك.

طريقة الإستعمال : يوضع على بشرة نظيفة لمدة 15 دقيقة مرتين كل أسبوع.

**Masque de Rhassoul Vert**  
Le masque est enrichi en huiles et au rhassoul (argile vert naturelle). 100% naturel et écologique. Le rhassoul nourrit, hydrate et stimule la peau, en masque sur le visage, le corps et/ou sur les cheveux, il leur redonne volume et brillance.

Préparer du rhassoul avec de l'eau tiède et y ajouter une petite cuillère d'eau de rose. Appliquer sur le visage 15min et rincer à l'eau tiède.

200 gr

Réf. : M4

57 Dhs

**3 قناع للشعر الجاف**

هذا القناع مفيد جدا للشعر الضعيف يغذيه ويرطبه ويمنحه بريقا صغيا ولمعانا طبيعيا.  
طريقة الاستعمال: يخلط مع إحدى الزيوت المرطبة يغسل بعد ساعتين.

**Masque Capillaire Cheveux Secs**  
Le masque capillaire fortifie vos cheveux, augmente leur volume et leur donne élasticité et brillance sans les alourdir. Restrestructure la fibre capillaire. Réhydrate et répare les cheveux secs et fragilisés. Ils retrouvent tonus et vitalité. Efficaces et naturels, pour des cheveux nourris et revitalisés.

45 gr.

Réf. : M11

87 Dhs



## 1 جل دوش الليمون

يساعد جل الاستحمام المرطب برائحة الليمون الجميلة على تنظيف البشرة وتديلها يومياً، حيث يمنك الليمون المرنة اللازمة للبشرة أثناء الاستحمام. يستعمل بالنسبة للأشخاص أصحاب البشرة الدهنية، حيث يعمل على خفض نسب الدهون الزائدة بالبشرة لتصبح متوازنة.

### Gel Douche d'Orange

Pluie de fraîcheur : Ce gel libère sous la douche le parfum doux et lumineux de la Fleur d'Oranger. Sa mousse fine et légère vous enveloppe de sa douceur et laisse votre peau fraîche et délicatement parfumée.

Une mousse onctueuse et un parfum fruité et acidulé d'agrumes: un vrai régal! Prenez votre dose matinale de la vitamine C !  
200 ml

Ref S28

36 Dhs

## 2 زيت زهرة الليمون

يساعد على توازن البشرة والشعر الدهني، يمكن استعماله للتدليك أو في ماء الحمام، للحصول على شعر أكثر لمعاناً وجاهية.

و هو من الزيوت المتعددة الإستعمالات فهو منعش ومنظف، كما يعتبر مادة قابضة للأنسجة فهو يساعد على توازن البشرة الدهنية و على التخلص من الترهلات الصغيرة التي تنشأ بالبشرة.

### Huile de fleur d'orange

Composée de notes fraîches, citronnées et fleuries, l'huile essentielle de fleur d'oranger est utilisée pour son caractère tonifiant et déstressant. Elle permet de lutter contre le stress, la nervosité et aide à trouver un bien-être général.

Utilisée pour les soins de la peau, des peaux fragiles, sèches et mures. Cicatrisant et anti-âge.

50 ml

Réf. : H20

65 Dhs

## 3 قناع الليمون

قناع الليمون لتعومة الوجه وتبيضه وهو في نفس الوقت مفيد في علاج البثور وحب الشباب وإذا تكرر وضعه يكسب الوجه اللون الأبيض الطبيعي»  
قناع منظف ومزيل للبقايا الميتة، فاصح بالبشرة الدهنية.

### Masque d'Orange

Pour une peau douce, protégée, nourrie et radieuse. L'orange stimule la circulation sanguine et débouche les pores.

Bienfaits du Masque : Le masque permet à la peau de retrouver douceur et souplesse. Vos traits sont lissés, les marques de fatigue effacées et votre teint plus clair.

45 g

Ref. : M8

73 Dhs

## 4 صابون الليمون

صالح جدا لأصحاب البشرة الدهنية لأنه يعمل على تصبيق المسامات و تنظيم الإفرازات وخلق توازن بين ما تفرده و ما تدفله بشرة الجسم، من فوائده كذلك تغذية مناطق الإستعمال بفضل مكونات الليمون المنشطة والمرطبة وهو مساعد على التخلص من الترهلات الصغيرة التي تنشأ بالبشرة.

### Savon d'Orange

Ce savon nettoie en douceur, grâce à sa base d'origine végétale, et laisse sur la peau une senteur fraîche et tonifiante.

100 gr

Réf. : V5

35 Dhs

## 5 جيل دوش الحامض

يعطي للجسم لونا جميلا بفضل قدرة الحامض على تليص البشرة من الطفيليات، و رائحة منعشة تدد فيك روح الإقبال و الحركة.

كما يساهم في ترطيب المناطق القشنة بالجسم وإعطائها النظافة والليونة التي تستحقها.

### Gel Douche Citron

Fraîcheur et vivifiante du citron pour une douche qui réveille.

La fraîcheur du citron vert réveille vos sensations, hydrate votre peau, la base lavante extra-douce à base du citron vous enveloppe de sa mousse fine.

200 ml

Réf. : S9

31 Dhs

# La Gamme Orange, Un Eclat Sublime!!

### 1 حليب الأفوكا

غنية بفيتامينين a d e ملين ومقوي ونامي للبشرة وله فوائده فعالة ضد التآكل والتجاعيد و الشقوق ينصح به للبشرة الجافة و المريضة. يهدئ من الالتهابات . ملين و مقوي و كذلك نامي للبشرة.

### Lait d'Avocat

Lait pour le Corps nourrit intensément les peaux les plus sèches et déshydratées et dépose un voile velouté et protecteur qui offre une confortable sensation de bien-être réparateur. Riche en huiles africaines ultra-nourrissantes.

le Lait d'Avocat est à la fois : lotion hydratante pour le corps, crème pour le visage, soin après-soleil dont l'action est particulièrement efficace pour apaiser rapidement la sensation de brûlure en cas de coup de soleil.

200 ml

Réf. : L5

46 Dhs

### 2 كريم الأفوكا

من أحسن الكريمات التي تلين و ترطب البشرة، كما تغذيها داخليا و خارجيا بفضل توفرها على الألام المعدنية كالمغنزيوم، البوتاسيوم، الفوسفور، الحديد ... و مواد أخرى مرطبة و مغذية. يستعمل ليلا.

### Crème d'Avocat

Crème hydratante naturelle, efficace pour soulager les peaux sèches et irritées. Elle génère un film protecteur sur la peau et lui redonne de la souplesse et qui apaise les irritations et répare aussi les peaux sèches qui tiraillent moins, ensuite. Ainsi la peau vieillit moins vite.

45 ml

Réf. : C8

50 Dhs

### 3 شامبو الأفوكا

غني بالفيتامينات A, D, E التي تغذي، تلين وتمج الشعر الجاف، يعيد له توازنه الطبيعي ويكسبه صحة و لمعان الأفوكا المشهور، الكميّات المرتفعة من الفامض الدهني الذي تتوفر عليه فاكهة الأفوكا تساعد على نشاط الدورة الدموية بالدماغ، كما أنها من أهم مضادات الأكسدة.

### Shampooing d'Avocat

L'avocat est une source considérable de principes lipidiques nourrissants et de vitamines A, D, E, particulièrement bénéfiques pour les cheveux et cuirs chevelus très secs. Ultra-nourrissant et adoucissant pour un effet régénérant profond de la fibre capillaire.Vos cheveux se ressourcent en beauté et retrouvent leur équilibre naturel. Eclat, douceur et facilité de coiffage garantis.

200 ml

Réf. : S19

34 Dhs

### 4 زيت الأفوكا

زيت الأفوكا غني بالفيتامينات A, D, E. ينصح به للبشرة الجافة والمريضة، ضد التآكل والتجاعيد و الشقوق مليح و مقوي و كذلك نامي للبشرة. ينفع في تلطيف وتهديئة فروق الشمس والتفتيح من أعراض الطلع البلدي البسيط و الأكرما.

طريقة الإستعمال : يغسل الوجه جيدا و يدهن به بشكل دائري، يترك حتى الصباح ثم يغسل الوجه بالماء الدافئ، و الصابون الطبيعي.

### Huile d'Avocat

L'huile d'avocat (riche en vitamines A, D, E) est reconnue par ses propriétés hydratantes et régénérantes. Elle convient particulièrement aux peaux sèches et dévitalisées qu'elle adoucit, protège et fortifie. Elle protège également les mains du dessèchement et résoud les problèmes des cheveux cassants et secs.

50 ml

Réf. : H3

63 Dhs

### 5 قناع الأفوكا والطين

يقوم بتنظيف عميق للمسام ليترك بشرتك نظرة و ناعمة . أثناء الإستعمال ترتفع درجة حرارة البشرة ليفصلها عن البقع و الأوساخ ويعملها ناعمة و رطبة.

طريقة الإستعمال: يطبق به الوجه على شكل قناع لمدة 20 دقيقة ليلا. ثم يزال القناع بمرمه مع العسل البارد قبل و بعد الإستعمال.

### Masque d'Avocat

Apporte un coup d'éclat et de tonicité aux peaux fatiguées. Votre peau, bien hydratée, sera plus souple. Ce masque a des propriétés hydratantes, cicatrisantes, adoucissantes et même antirides. Il convient particulièrement aux peaux sèches.

45 ml

Réf. : M5

68 Dhs

### 6 جل دوش الأفوكا

يعمل بسمك رطبا، ناعما بفضل مكونات الأفوكا المعروفة، كما يعتبر منظفا فعالا لكل ما يعلق بالبشرة. يعيد لها توازنها الطبيعي، بفضل مكونات الأفوكا تصيب بشرتك رطبة و صحية من القفاف، مدة صلاحية بيولوجية تفوق السنة.

### Gel douche d'Avocat

Ce gel douche nourrissant à l'avocat est un véritable bienfait pour le corps. Connu depuis l'antiquité, l'avocat nourrit et confère de la souplesse à la peau. Utilisé quotidiennement, ce gel douche sublimerait l'éclat de votre beauté.

200 ml

Réf. : S24

36 Dhs



**5 زيت جوز الهند**  
مرطب و ملطف للبشرة يعطي للشعر رطوبة و لمعان، مضاد لقرشة الرأس، من زيوت التدليك الشهيرة، مساعد على إنقاص الوزن بشكل طبيعي دون اللجوء إلى اتباع نظام غذائي قاسي، غني بمضغ اللوريك وهذا الفمض مضاد للفيروسات والبكتريا، بالإضافة إلى رائحته العطرة. طريقة الإستعمال : يستعمل قبل الغسل ساعة أو ساعتين أو بعد الغسل مباشرة.

#### Huile de noix de Coco

Elle hydrate et assouplit les zones les plus sèches et sensibles du corps. Elle a un effet rafraîchissant sur la peau. Elle a la propriété de débarrasser la peau de ses cellules mortes lorsqu'on l'utilise pour masser le corps.

#### Soins pour les cheveux :

Elle fortifie les cheveux, leur rendant brillance et tonicité. On doit cependant l'appliquer en petites doses. Le massage du cuir chevelu avec l'huile de coco contribue à épaissir et à protéger tous les types de cheveux.

50 ml

Réf. : H17

71Dhs



#### 4 حليب جوز الهند «الكوكو»

يرطب الجلد و يحافظ عليه في شباب لمدة أطول بفضل النسبة الكبيرة من مضادات الأكسدة التي يحتوي عليها. يساعد البشرة على الإلتقاط أكثر بتماسك خلاياها و تليصها من الآثار السوداء التي تظهر على سطحها. بالإضافة إلى رائحة الكوكو الزكية.

#### Lait coco

Enveloppez-vous de gourmandise avec ce lait velouté à la texture onctueuse qui pénètre rapidement et laisse votre épiderme souple, doux, satiné. Donner à votre peau une sensation de douceur et d'éclat à l'aide d'un hydratant léger qui laisse sur la peau un parfum tropical de noix de coco succulente.

200 ml

Réf. : L6

45 Dhs

# Cet Été, Sentez-vous le COCO!

#### 1 جل دوش جوز الهند

يعد من عفاف الجسم، مرطب و منعش للبشرة، يترك الجسم يقوى برائته جذابة يساهم في مقاومة التهابات الأنسجة، تنشيط المناعة الطبيعية للبشرة.

#### Gel douche Coco

Un soin idéal pour les peaux sèches. De texture crémeuse et douce, enrichie en huile de coco biologique, apporte un véritable soin aux peaux sèches pendant la douche. Sans savon, sa base lavante d'origine végétale offre un confort immédiat et laisse la peau nourrie et douce. Votre peau est parfumée de notes exotiques, sucrées et sensuelles de noix de coco.

200 ml

Réf. : S7

33 Dhs

#### 2 شامبو جوز الهند

تحتوي عليه صنعت تصبوا للشعر الجاف و هو يعمل على حماية شعرك و يحافظ على مظهر صحي و لامع و براق حيث أن خلاصة جوز الهند تحتوي على فيتامينات هـ و ك بالإضافة إلى نسبة 5% إلى 7% كما تحتوي على معادن مثل الفوسفور و البوتاسيوم و الحديد و البوتاسيوم المفيدة في الحفاظ على شعر صحي و ناعم.

#### Shampooing de coco

Le shampooing démêlant à la noix de coco est enrichi en vitamine E. Sa base neutre nettoie en douceur et assouplit les cheveux secs et cassants. Il préserve la fibre capillaire et redonne de la brillance et du volume aux cheveux secs et abîmés et fragilisés par les agressions extérieures. Le Coco est utilisé depuis toujours sous les tropiques pour soigner et embellir la chevelure. Son lait est particulièrement bénéfique car il possède des vertus protectrices et nourrissantes exceptionnelles.

200 ml

Réf. : S29

36 Dhs

#### 3 كريم جوز الهند

يعمل على إزالة البقع السوداء وتبييض البشرة فاصة بالمناطق الحساسة : الركبة، الكوع، الإبط... إلخ. يزيل التشققات أو الفطوط البيضاء التي تظهر بالجسم كالتالي تظهر عند المرأة على مستوى البطن بعد الولادة، كما يعطي نعومة كبيرة و رائحة الكوكو الفريدة.

#### Crème de Coco

Un véritable soin pour les peaux sèches. Votre peau est parfumée de notes exotiques sucrées et sensuelles de noix de coco.

Au réveil, sous l'action de la Crème de coco, la peau est souple, lisse et reposée ; elle pétille de santé.

45 ml

Réf. : C7

48 Dhs

## 2 كريم نعومة البشرة لليدين و القدمين

كريم مرطب و منعوم للبشرة بصفة عامة و خاصة لليدين و القدمين. يغذي البشرة ويترك الرطوبة في الجلد مدة 24 ساعة، مكون أساسا من فليلب مدمومة من الأعشاب والزيوت الطبيعية المعروفة بإرتفاع نسب الدهون الصالحة للبشرة الجافة والمتشققة... إلخ. للإستعمال اليومي.

### Crème pour adoucir la peau

Offre une tolérance cutanée exceptionnelle. Ses vertus nourrissantes, adoucissantes et protectrices apportent un bien-être absolu aux peaux les plus sensibles.

45 ml

Réf.: C4

48 Dhs

## 3 كريم ضد السمعة

مصنوع من أعشاب ومواد طبيعيه آمنه جدا، يعالج جسمك أكثر نفاثة، يمكنك أن يستقدمه في أي مكان بالجسم عدا الوجه والمناطق الحساسة، يستقدم للرجال وللنساء على حد سواء، يقوم على تفتيح عمليج التعرق في المناطق المدهونه ليساعد على ذوبان الترسبات الدهنية و يركز فقط على المناطق المستهدفة دون أن يؤثر على أي مكان آخر، للصواع على نتائج مرضية جدا ينصح بممارسة أنشطة موارية. ينصح استعمال هذا الكريم مع ملابس مساعدة على التعرق.

### Crème anti-graisse

Débarrassez-vous de la graisse du corps laid sur vos bras, cuisses, les hanches, les fesses, et n'importe où ailleurs vous voulez. Pour toutes les femmes qui souhaitent une peau plus ferme, plus souple et plus lisse au toucher.

45 ml

Réf.: C6

52 Dhs

## 1 كريم تأخير نمو الشعر

كريم ملطف مستخرج من خلاصة نباتات وأعشاب طبيعية يساعد على تأخير نمو الشعر بعد كل عملية نزع له(نزع الشعر من جذوره)، يمكنك أن يستعمله النساء. للصواع على بشرة ناعمة الملمس جميلة المنظر لأطول مدة ممكنة.

طريقة الإستعمال: يدهن به المكان المرغوب فيه بعد إزالة الشعر و يترك لمدة 15 دقيقة

### Crème des poils

Pour plus de féminité : Retarder la repousse des poils. Ce crème aide à prévenir la croissance des poils et évite leurs repoussement pendant une long durée.

45 ml

Réf.: C5

50 Dhs



## 2 زيت الخروع

مضاد لقشرة الشعر كما أنه يقاوم يقاق الشعر الذي يتعرض له بفعل حرارة الشمس أو استعمال الصبغات الكيماوية، أو بفعل الاستحمام في ماء البخر المالح.

كما أن زيت الفروع له مفعول مقو للأظفار مما يجعلها أقل عرضة للتقصف أو للتشققات إذا ما كُنت به بصفة منتظمة.

### Huile de ricin

Fortifiant pour les ongles et les cheveux et les cils. Elle est conseillée pour les cheveux secs, fourchus, fragiles ou manquant de vitalité. Elle favorise le repoussement des cheveux.

50 ml

Réf.: H1

60 Dhs

## 3 زيت العرائس

يعطي رائحة طيبة، ركيه و بنذابة كما يعالج الجسم رطبا وناعما خصوصا عند استعماله بعد الحمام، الجسم تشوم منه رائحة الانعثة و يستمتع بالنعومة، باستعمال زيت العرائس مستمتع بجم رطب و ناعم، طريقة الإستعمال: يدهن به كامل الجسم مباشرة بعد كل حمام، ينصح عدم التعرض لأشعة الشمس بعد استعماله.

### Huile Corporelle

Le toucher est ultra fin, la sensation infiniment confortable, avec une touche féminine. Pour une peau satinée et lumineuse.

50 ml

Réf.: H21

70 Dhs

## 1 زيت التدليك

فليلب من الزيوت المساعدة على تفتيح التقلصات و التمرقات العضلية، كما تعمل على التخلص من التكة. ينفع هذا الزيت في إفراج الرطوبة والبرودة من الجسم، إزالة ألم الظهر و الكتفين و المفاصل و الرقبة... علاج العديد من الأمراض كالآرق و التوتر و آلام الظهر و الصداع... يساعد على التفتيح و شد الجسم، يخلص الجسم من الفلایا الميتة أو أي مادة ضارة أو عديمة الفائدة قد تعوق الوظيفة الطبيعية.

### Huile de Massage

La vie que nous menons actuellement est source continue de stress. Accordez-vous un moment de détente après une journée chargée. Un agréable massage avec l'huile de massage, et tous vos soucis disparaissent. Cette huile a été spécialement formulée pour faciliter la préparation et la récupération musculaires.

50 ml

Réf.: H11

71 Dhs

## 1 الطين الأحمر

له فاصية الامتصاص يعني يمتص فائض الإفرازات الدهنية والرواسب من البشرة. يفضل استعماله بعد كل حمام أو غسل الوجه لأن المسام تكون مفتوحة في تلك اللحظة، وبعد استعماله يلاحظ إمرار وتلك مسألة عادية لأن الدورة الدموية تكون نشطة أثناء استعماله لذلك يمكن من المنطقة المعمرة بقليل من ماء الورد بعد مدة قصيرة تصير البشرة نضرة ناعية من أي عيب وأكثر صفاء. ينصح أصحاب البشرة الحساسة بعدم استعمال طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة تصاف إلى ماء الورد ثم يوضع لمدة 20 دقيقة. يستعمل ثلاث مرات في الأسبوع

### Argile Rouge

L'argile rouge riche en oxydes de fer est conseillée aux peaux normales et aux peaux sèches et sensibles. Riche en oligo-éléments, elle est rééquilibrante et redonne de la luminosité à la peau.

Elle améliore également la circulation sanguine. Elle s'utilise pour ses vertus apaisantes et réparatrices sur les inflammations cutanées. L'argile rouge est utilisée en masque pour raviver et détoxifier une peau terne et fatiguée.

45 gr

Réf. : A1

30 Dhs

## 2 الطين الأخضر

فوائده عديدة لوجه منها المساهمة في حمايته من التآكل ومقاومة البقع السوداء الناتجة عن صب الشباب وما يظهر من سواد تحت العينين وفوق الأنف. يلاحظ بعد استعماله يتأف لليوب وتتش مع الوقت ومع مداومة الإستعمال، يمكن أن يستعمل لغسل القدم أو كمنظف للأسنان وذلك بخمس فرشاة الأسنان الرطبة فيجودة الطين. لجميع أنواع البشرة. طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة تصاف إلى ماء الورد ثم يوضع لمدة 20 دقيقة. يستعمل ثلاث مرات في الأسبوع

### Argile Verte

Elle purifie et revitalise la peau. Elle aide à la régénération des zones fragilisées elle a un pouvoir minéralisant. L'argile verte est recommandée pour les peaux normales à tendance grasse. Elle est très efficace pour réguler l'excès de sébum : elle peut s'utiliser sous forme de masque sur la peau.

N.B : Cicatrisante et reminéralisante. Raffermit la peau et tonifie le système circulatoire.

45 gr

Réf. : A2

35 Dhs

## 3 الغاسول الأبيض

يستخدم كتقناع منقي للبشرة، يفتح بشرة الوجه، يزيل الزوائد والبقع السوداء مع شفاء حبوب الوجه وتفتيح التآكل يساعد الجسم على استعادة الأملاح والتخلص من السموم. يمكن أن يستعمل لغسل القدم أو كمنظف للأسنان وذلك بخمس فرشاة الأسنان الرطبة فيه، وفرق الأسنان بها بعناية، ثم غسلها بالماء النقي. هذه طريقة جيدة لتنظيف الأسنان وتقوية اللثة.

طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة يضاف لها صفار البيض للبشرة الجافة. ويضاف ماء الورد أو يياض البيض للبشرة الدهنية

### Rhassoul Blanc

L'argile blanche, appelée aussi Kaolin, est fortifiante à souhait.

Elle est conseillée aux peaux sèches et fragiles. C'est la moins riche en métaux donc une argile douce.

Elle a un grand pouvoir couvrant. Riche en silice notamment, elle est reminéralisante et favorise l'élimination des toxines.

100 gr

Réf. : A3

46 Dhs

## 7 زيت السمسم

يستخدم بشكل كبير كمغذي للبشرة وللشعر لذا فهو يعتبر من أفضل ما تستخدم المرأة للمحافظة على بشرة و شعر ناعم و صحي. يستخدم كمامح للبشرة من أشعة الشمس القارة وهذه ميزة خاصة بهذا الزيت، يعالج حساسية الجلد يهدئ الأعصاب و التوتر، مكمل غذائي يجعل على زيادة الوزن وخصاب البدن، فعال في تأخير ظهور الشيب أو الشعر الأبيض، فهو يعتبر من أهم الزيوت المفيدة في الصحة العامة جماليا وعضويا نظرا لفوائده الطبية الكثيرة. طريقة الإستعمال : يدهن به الوجه بعد غسله يستعمل بالليل والنهار.

### Huile de Sésame

Etant donné sa forte capacité nutritionnelle, l'huile de sésame exerce une action bénéfique, aussi bien sur la peau que sur les cheveux. Grâce à ses acides gras essentiels, cette huile possède des vertus hydratantes, adoucissantes et restructurantes. Elle peut également faire office d'écran solaire, car elle a la faculté d'absorber les rayons ultraviolets. On évoque aussi son action antirides.

50 ml

Réf. : H4

70 Dhs

## 4 الطين الأصفر

يتميز الطين الأصفر بعتاه بالأملاح، إضافة إلى أنه يساعد على إعادة الأوكسجين للبشرة، والتخلص من السموم مما يجعله الأنسب لجميع أنواع البشرة.

يستخدم بعد الحمام لأن المسام تكون مفتوحة في تلك اللحظة فيستفيد الجسم أفضل من أي وقت آخر.

طريقة الإستعمال : ملعقة كبيرة تصاف إلى ماء الورد ثم يوضع لمدة 20 دقيقة. يستعمل ثلاث مرات في الأسبوع

### Argile Jaune

L'argile jaune est conseillée aux peaux normales et aux peaux grasses très sensibles car moins riche en oxyde de fer que l'argile verte, donc moins irritante. Riche en minéraux, elle est stimulante, reoxygénante des cellules et tonifiante. Elle contient essentiellement du manganèse. Ce dernier stimule la production de collagène et de fer, permettant une meilleure oxygénation des cellules. C'est aussi une anti-ride naturelle.

45 gr

Réf. : A5

30 Dhs

## 5 صابون الغاسول

يغطي للوجه حيوية و لمعان، يفتح الجلد من التآكل والبقع السوداء والكلف وحب الشباب وأضرار الشمس، يجعل بشرتك أكثر رطوبة و نضارة بفضل مكونات الغاسول الطبيعية، معادن وأملاح معدنية...

### Savon de Rhassoul :

Il nettoie la peau sans l'agresser tout en l'hydratant.

A utiliser aussi bien pour le visage que pour le corps.

100 gr

Réf. : V3

35 Dhs

## 6 الصابون البلدي بالزيوت

بفضاح تركيبته الطبيعية و منافع الزيوت الأساسية التجميلية يمنح الجسم صفاء و نعمة، يبارح البقع و آثار اليوب، كما يساعد على إفتاح القوط الضراء، les varices. التي تظهر بالجسم و فاصية على مستوى الأرباع، يخلص الجسم من الأوساخ والطبقة الميتة بشكل عيب، من مكوناته زيت الأركان، السمسم، الأوكالبتوس... ومواد أخرى مبتهجة لتعطي للجسم نضارة كبيرة و ليونة مميزة.

طريقة الإستعمال :

لبشرة الدهنية : يدهن به الجسم و يترك لمدة 10 إلى 15 دقيقة ثم يزال بالماء الدافئ ثم إستعمال الليفة دون غسل.

لبشرة العادية و الجافة : يترك لمدة 10 إلى 15 دقيقة ثم إستعمال الليفة دون غسل.

### Savon Baldi Marocain

Un véritable produit magique pour la peau, il active la régénération des cellules. Pour un nettoyage en profondeur de la peau.

200 gr

Réf. : V1

45 Dhs



### 1 زيت الأوكالبتوس

يرطب الجلد خاصة جلدة الرأس و ينشط الدورة الدموية، يساعد على تسريع المسالك التنفسية بعلاجه المثالي في حالة نزلات البرد والإنفلونزا والتهاب الجيوب الأنفية، أو الالتهاب الشعبي ويمكن وضعه فوق البروج النفيفة أو تشققات ما فوق الشفاء الناتجة عن تغيرات الجو، كما يخفف آلام الروماتيزم. يمكن استعماله في حالة الإعياء أو الصداع بإضافته إلى ماء الحمام . طريقة الإستعمال : يستعمل قبل الغسل بساعة أو ساعة و نصف.

### Huile d'Eucalyptus

Grâce à ses propriétés cicatrisantes, l'huile essentielle d'Eucalyptus est efficace sur les plaies et les infections cutanées.

Pour la fatigue, en massage le long de la colonne vertébrale. Cette huile se montre également très utile sur la fièvre lorsqu'elle est utilisée sous forme de vaporisation.

50 ml

Réf. : H14

69 Dhs

### 2 جل دوش الفواكه

يمنح الجسم حيوية و رائحة تدوم طوال اليوم، مزيج طبيعي لروائح العرق ويستبدلها بروائح الفواكه المتنبية لديك، كما يعالج البشرة ناعمة الملمس، مدة صلاحية بيولوجية تفوق السنة.

### Gel douche aux fruits

Consommer des fruits et légumes est bon pour la santé. Riches en vitamines, minéraux et antioxydants, ils sont aussi excellents pour la peau.

Cette douche gourmande et exotique est un véritable soin quotidien de douche pour une peau exquise et veloutée.

200 ml

Réf. : S25

35 Dhs

### 3 جيل دوش الخوخ

يعطي للجسم إمتاعاً و حيوية بفضل رائحة الخوخ الزكية، لكل أنواع البشرة و لكل الأعمار، يستخدم كمضاد للبكتيريا العالقة في جسم الإنسان.

### Gel douche Pêche

Très doux parfumé à la pêche, aux propriétés hydratantes et adoucissantes, apporte de la fraîcheur à votre peau et une agréable sensation de bien-être. Pour un réveil doux, au senteur de la pêche.

200 ml

Réf. : S10

33 Dhs

### 1 شامبوان الياسمين

يكسب شعرك رطوبة، رائحة و عبير الياسمين الفواح، كما يقاوم تساقط الشعر و يزيل القشرة. يعمل على تقوية جذور الشعر و يساعد في تماسكه و تقويته، بعد الإستخدام يلاحظ نعومة الشعر و إنسيابه و سهولة في تصفيفه، و رائحة الياسمين وكما هو مثبت علمياً تساعد على إسترخاء الجسم و تريح الأعصاب.

### Shampooing Jasmin

Un shampooing naturel parfumé au jasmin. Idéal pour les cheveux colorés, abîmés et secs. Nourrissant en profondeur en gainant les pointes sèches, c'est un excellent éclaircissant qui sublimerait la couleur de la chevelure.

200 ml

Réf. : S16

35 Dhs

### 2 زيت الخردل

فعال في شد تهرلات الجسم ومعالجة فروة الرأس، يعد زيت الفردل زيتاً ممتازاً للتدليك، يساعد على التقليل من تساقط الشعر أثناء استعماله لتدليك فروة الرأس.

يعمل زيت الفردل على تنشيط الدورة الدموية بفروة الرأس وأيضاً تجماع الأمتاع الدهنية على تغذية جذور الشعر وهذا يجعل الشعر أكثر قوة ويساعد أيضاً على التخلص من الشيب.

إن تدليك الشعر والفروة ثلاث مرات أو أكثر أسبوعياً بزيت الفردل وتركه على الشعر ثلاث ساعات على الأقل قبل غسله يمكن أن يمنع الشعر القوة والنضارة ويجعله أسرع نمواً ويساعد في علاج الشعر الأبيض وعلاج الشعر الجاف.

### Huile de Moutarde

Bienfaits pour les cheveux et le cuir chevelu :

- Utilisée de façon régulière et prolongée, l'huile de moutarde prévient la chute des cheveux et favorise leur pousse

- Préviend, paraît-il, le grisonnement prématuré du cheveu

- Stimule la circulation sanguine
- Aide à lutter contre les pellicules

- Elle raffermie et embellie le corps et les seins.

L'huile de moutarde aide à la croissance des cheveux en stimulant le cuir chevelu (en massant), aussi en fortifiant les cheveux par la présence du sélénium qui est un antioxydant et d'autres composants, et en les empêchant de tomber.

50 ml

Réf. : H31

245 Dhs

### 3 جل دوش الفراولة

يتوي على فيتامين C بكمية أكبر مما في الليمون، لجسم بتكته الفراولة، ناعم الملمس، يعيد للجلد حيويته بفضل تركيبته الممتازة، غني بالأملاح المعدنية مثل الكالسيوم والمغنيسيوم يعطي لجسد رشاقة ونشاط بعد كل استعمال، مدة صلاحية بيولوجية تفوق سنة.

### Gel douche Fraise

Gel régénérant qui nourrit la peau du corps et la rend plus souple. Riche en huiles végétales spécifiques, ce gel de fraise redonne aux peaux très sèches et déshydratées leur souplesse, les hydrates et les nourrit. La fraise est appétissante, belle et lumineuse. La journée commence sous la douche avec un parfum sucré.

200 ml

Réf. : S26

34 Dhs

## 1 شامبوان الورد

شامبوان معالجة لفروة الرأس، يعطي الشعر نعومة، قوة و رائحة الورد المغربي الطبيعية. يحتوي على أرية مادة كيميائية ملونة، معطرة أو ناعمة، يضمن لشعرك جمال، ليونة و رائحة عطرة، مدة صلاحية بيولوجية تصل إلى سنة كاملة.

## Shampooing de Rose

Ce shampooing bio hyper doux est l'allié idéal des cheveux fins, des cheveux d'enfant et des cuirs chevelus sensibles. L'extrait de rose calme les irritations capillaires. Obtenez des cheveux sains et soyeux.

200 ml

Réf. : S3

32 Dhs

## 9 ملح الحمام بالورد

يهدئ الأعصاب، يخفف الإجهاد البدني، يبعث أكثر هدوء واسترخاء بفضل رائحة الورد المغربي الأصيل الذي يساعد على تطهير المزاج بتفتيح التوتر.

## Sel de Bain au Rose

Laissez-vous tenter par un moment de sérénité et de relaxation absolue grâce aux sels de bain à la rose qui se dissolvent rapidement dans votre bain et assurent un moment de bien-être total à votre corps et à votre esprit. Les sels de bain marins sensuel à la rose éveillent les sens et la sensualité tout en adoucissant la peau.

Sel de Bain Bio Riche en Minéraux pour une purification des peaux ternes ou abimées et pour se relaxer après une dure journée. Parfumé d'un léger voile de rose.

200 gr

Réf. : B4

71 Dhs

## 3 كريم الورد

كريم مرطب و شاد للبشرة، يجعلها تستمتع بليونة وعطر الورد الفواح، و يترك طبقات الجلد تستفيد أكثر من خصائصه المغذية و المصعنة، فهو يغذي الطبقات السفلى ويشد نسيج الطبقة السطحية مما يحمي من تدهور أو تشققات أو تهرات، مع جعل البشرة تافظ على لون موهج و متناسق على مستوى المكاتب المستهدف لذا ينصح باستعماله على مستوى الجسم بأكمله. (لبلا فقط)

## Crème de rose

Nourrissante, de texture très confortable, cette crème est spécialement formulée pour la phase nocturne d'autorégénération. La vitalité et la jeunesse de la peau sont ainsi préservées. Sous l'action de cette crème, la peau est régénérée, visiblement lissée et raffermie.

Toutes les peaux trouvent dans la crème de rose une solution idéale.

45 ml

Réf. : C3

44 Dhs



## 5 جيل دوش الورد

مهدئ للأعصاب، يصغر المسام و مفيد لعيوب الشباب، من خواصه انه مبرد للجلد و مفيد جدا لمنع التكة، يعمل على إزالة آثار التوتر والإجهاد و يستخدم للتخلص من تشققات الجلد والتآلم البروج، مدة صلاحية بيولوجية تفوق السنة.

## Gel douche Rose

Le gel douche à la Rose musquée est composée d'une base lavante végétale douce qui respecte l'équilibre naturel de la peau. Enrichie en huiles de graine de rose musquée. Il préserve l'épiderme du dessèchement et garantit un réel confort cutané. L'huile essentielle de rose distille un parfum sensuel et précieux qui procure harmonie et volupté.

200 ml

Réf. : S8

32 Dhs

## 4 الغاسول المسقي بالورد

للعناية بشعر و جسدك، يعطيهما أحسن نظافة ورطوبة، مكون من خليط الشامبوان و الورد الطبيعي لرائحة عطرة. خاص لشد الوجه وإزالة حب الشباب والكلف والنمش والمكياج، يعمل برفق ولكن بفعالية عالية على جميع أنواع البشرة ليمتدك بشرة نظيفة وصافية. طريقة الإستعمال: يدب في الماء البارد ثم يدب في حمام مريم، وينصح به شعر الرأس و، وأره يدهن به الجسم. يستعمل مرتين في الأسبوع.

## Rhassoul parfumé au Rose

Soin du corps et du cheveu. Utilisé comme une crème lavante pour votre chevelure, en masque pour le visage ou en cataplasme pour le corps, il adoucit l'épiderme, réduit la sécrétion de sébum, régénère votre peau en gommant ses cellules mortes et l'équilibre en resserrant ses pores.

170 gr

Réf. : A6

57 Dhs

## 6 زيت الورد الأبيض

للتفتيح من التشققات الجلدية خاصة الجلد الجاف و الحساس، مقاوم للتجاعيد له تأثير فعال على الأظافر الهشة، مميزات تغذية وترطيب الشعر الجاف.

## Huile de Rose Blanc

Empêche effectivement la production de la mélanine, maintienne l'eau et rend la peau blanche et lumineuse. Fortifiante pour les cheveux. Excellent anti rides. Convient aux peaux sèches et très sèches. Protéger la peau des agressions extérieures. Atténuer les vergetures et les cicatrices.

50 ml

Réf. : H22

110 Dhs

NEW

## 7 زيت الورد

للعناية بالبشرة بعد التعرض للشمس، يعيد للبشرة صفائها ولونها الطبيعي، كما يقوي الشعر و يعطيه لمعان و يعميه من التساقط، من أكثر الزيوت إناقة، ماطقة للبشرة وشاد لها، يساعد في تطهير المزاج خصوصا على حالات العزلة والتوتر، بالإضافة إلى أن رائحته مبهية وتغني عن استعمال العطور، طريقة الإستعمال: يدهن به الوجه بعد غسله، يستعمل بالليل.

## Huile de Rose

L'usage régulier de l'huile de rose musquée rajeunit la peau, a une action antirides, et agit sur les poches sous les yeux et les cernes. La rose musquée aide à lutter contre le vieillissement cutané, défroisse les paupières, adoucit et tonifie la peau.

50 ml

Réf. : H10

60 Dhs

## 8 صابون الورد

من مستحضرات الورد ملطف و منظف للبشرة، يزيد من توريدها ونضارتها، يفيد في إزالة احمرار الجلد.

## Savon de Rose

Ce savon convient à tous types de peaux. Nettoie votre peau en douceur en laissant un délicat parfum.

100 gr

Réf. : V8

35 Dhs



### Huile de Lin

L'huile de lin convient pour le visage et le corps:

Elle répare les peaux sèches et rééquilibre les peaux acnéiques. On ne devrait l'appliquer sur le visage que deux ou trois fois par semaine.

Excellente source d'acide gras essentiels, acide alpha linoléique ou oméga 3, l'huile vierge de lin biologique est réparatrice et régénératrice des épidermes irritées, dévitalisées.

Nourrissante, elle restaure les parties extrêmement sèches du corps (pieds, coudes, genoux).

L'huile de lin utilisée en bain avant shampoing est super démêlante et nourrissante pour cheveux longs ou secs.

50 ml

### Colorant Bio

La coloration bio offre plusieurs avantages, mais le plus grand d'entre eux est que cette coloration n'agresse pas les cheveux. En outre, l'utilisation de produits de fixation, comme l'eau oxygénée ou l'ammoniaque, n'est plus nécessaire et les risques d'allergie sont presque inexistants. Enfin, une coloration bio équilibre la production de sébum et protège les fibres capillaires. Cependant, le résultat d'une coloration bio, même s'il est satisfaisant, est tout de même assez discret. Les colorations bio sont donc surtout utilisées par les personnes qui ont les cheveux fragiles et qui désirent un look plus naturel.

Contrairement à la coloration ordinaire, la coloration bio n'est pas permanente : elle diminue progressivement. Elle est donc conseillée aux personnes qui veulent rehausser leur couleur naturelle.

90 gr

Réf. : W8

### ملين بالصبار

ملين و مرطب ممتاز للشعر مستطاب من لوات الصبار المغربي الأصيل ويستعمل مباشرة بعد الغسل.

### Démêleur Figue de Barbarie

Le soin démêlant Figue de Barbarie nourrit vos cheveux en profondeur et les démêle tout en leur apportant souplesse, douceur et brillance. Il permet de lisser les cheveux ou de retrouver des boucles superbes grâce à l'huile du figue de barbarie et son pouvoir régénérant.

200 ml

Réf. : S30

48 Dhs

### 1 زيت بذرة الكتان

يعد زيت بذرة الكتان مصدراً ممتازاً للأحماض الدهنية الأساسية مثل حمض ألفا لينوليك، وهذه الأحماض الدهنية ضرورية جداً لصحة الشعر. أن الأحماض الدهنية الأساسية تساعد على بناء كل خلية من خلايا الجسم.

من جانب آخر، فإن زيت الكتان يحتوي على أحماض أوميغا 3- الدهنية، وهي تساعد على علاج تقصف الشعر، وتزيد من لمعانه. يمكن استخدام زيت بذرة الكتان موضعياً على الشعر لعلاج تقصف الشعر والشعر الجاف.

Réf. : H33

70 Dhs

### 2 صبغة طبيعية للشعر (لون الأكاجو)

عبارة عن أعشاب مغذية تمنح لونا طبيعيا رائحا مع الإستعمال المتكرر. تطلب مع الماء الدافئ. تستعمل ثلاث مرات في الأسبوع الأول و مرة واحدة في الأسابيع الموالية.

76 Dhs

### 3 شامبون اللوز

من أوسع الشامبونات المرطبة للشعر الجاف، يعطيه قوة و لمعان بفضل فصوصيات اللوز، النار، ميزة هذا الشامبون أنه باللوز المتوفر على الفيتامينات : B1, B2, PP, B5, B6... مما يساعد على الصحة العامة و ليس فقط صحة الشعر. فهو يرطب ويقي الجلد الجاف ويهدئ الحكة.

### Shampoing d'Amande

Riche en vitamines et en protéines. Il nettoie les cheveux en douceur et préserve efficacement le cuir chevelu. L'extrait d'amande utilisé en shampoing est un protecteur naturel de l'épiderme. C'est également un démêleur nourrissant, régénérant, adoucissant et hydratant naturel qui relève la brillance des cheveux.

200 ml

Réf. : S6

34 Dhs

### 4 كريم اللوز

ملين و مغذي للبشرة. يستهدف الطبقات العليا ليجعلها تستفيد من مزاجيا اللوز النار من زيوت حمضية و فيتامينات و بروتينات... لتصير أكثر رطوبة وحيوية، يظهرها بفضل خواصه المطهرة.

### Crème d'Amande

La crème soin visage est à base d'huile d'Amande, pures et délicates, à des substances naturelles hydratantes qui protègent des agressions extérieures et soutiennent le processus de régénération cutanée. Elle a été spécialement formulée pour les peaux sensibles à tendance sèche.

45 ml

Réf. : C2

46 Dhs

### 1 زيت اللوز الحار

ملين و مغذي للشعر الجاف، يعيد له الحيوية و الإسترسال الطبيعي. يغذي الطبقات المختلفة من الجلد وينعم البشرة الجافة، يقضي على آكل الجلد و يعالج كثيراً من الأمراض مثل تشقق و جفاف الجلد المتأخذه...

بفضل توفره على الزيوت الحمضية الدهنية النباتية غير المشبعة، والبروتينات، كما يحتوي على فيتامينات A, B1, B2, PP, B5, B6، يطره البشرة لأن فيه خواص مطهرة وقاتلة للميكروب و فوائده، يحمي الجلد عبر التنفس بقتل الفيروس الموبود في الهواء المحيط. طريقة الإستعمال : يغسل الوجه جيداً و يدهن به بشكل دائري، يترك حتى الصباح ثم يغسل الوجه بالماء الدافئ و الصابون الطبيعي.

### Huile d'Amande Amère

Huile végétale douce est très onctueuse et parfaite pour les peaux sensibles, irritées ou déshydratées.

50 ml

Réf. : H5

67 Dhs



### 2 حليب اللوز

ملين يَمَكِّنك من ممارسة تآكل الجلد و معالجه كثير من الأمراض التي تصاب بها البشرة مثل تشقق الجلد فاصه على مستوى المناطق المساسه، التآخذه المبكرة على مستوى الوجه... يعد من الكريعات التي تخلص البشرة من الجفاف و تعطيلها ليونة و حيوية.

### Lait d'Amande

Ce lait corporel à l'huile d'amande amère est parfait pour hydrater votre peau, et cela grâce à une formule d'ingrédients bio très doux : vous donnera une peau douce et satinée.

200 ml

Réf. : L1

37 Dhs

**3 جل دوش الفاني**  
يسعد روح الفانيلا ... تميز وجذاب، لطيف على البشرة وتد العطور الجذابة، يستحق التجربة وناصه أنه برائته الفانيلا، مدة صلاحية بيولوجية تقوى السنة.

**Gel douche Vanille**  
Découvrez la fraîcheur de la vanille qui vous emmènera dans une douche sensuelle. Une véritable douceur corporelle. Onctueux et doux, ce gel douche parfumé à la vanille est idéal pour tous les types de peaux. Il nettoie en douceur et laisse votre peau souple, douce et délicatement parfumée.  
200 ml

Réf. : S21

**33 Dhs**

**1 شنبوان الحناء**  
مقاوم للفطريات و البراثيم البكتيرية المتواجدة بالشعر. خصائصه تساعد على تغذية الشعر و علاج بعض مشاكله فاصه الشعر الذهنج، حيث تعتبر الحناء هامة للتفتيح من المكونات الذهنية بفضل وجود مواد قابضة تقاوم زيادة إفراز الدهون و تفيد في علاج التهاب فروة الرأس و تقاوم سقوط الشعر.

**Shampooing au Henné**  
La formule exclusive de ce shampooing henné naturel original réputé pour ses propriétés exceptionnelles pour la beauté des cheveux et le soin du cuir chevelu. Il procure à vos cheveux un éclat et une sensuelle beauté naturelle.  
200 ml

Réf. : S17

**37 Dhs**

**2 شنبوان الأعشاب الطبيعية**

فلا صة فليط من الأعشاب و الزيوت الطبيعية المساعدة على تليين الشعر وتمويه، يعطيه رائحة طيبة و يعميه من التساقط، يتميز هذا الشنبوان بلزوجة متوسطة لأن مكوناته خصوصا الأعشاب منها هي التي تجعله كذلك. مدة صلاحية بيولوجية لانتياور 6 أشهر.

**Shampooing aux Herbes**  
Pour redonner à vos cheveux résistance, vitalité et tonicité, le shampooing aux Herbes apporte une action à la fois à la racine et sur les longueurs, grâce à une combinaison d'actifs restructurants. Redonne vie et santé à vos cheveux.  
200 ml

Réf. : S2

**34 Dhs**

**3 شنبوان الجوز**

يعالج الشعر المجعد والضعيف، فمكونات الجوز تجعله أكثر نسياب، قوة و لمعان، كما يساهم في إعطاء شعرك لونه الأسود الطبيعي. ينظف فروة شعرك ويكسيها مناعة ضد الشوائب و الميكروبات.

**Shampooing aux Noix**  
Un festin pour les cheveux abimés. Contient l'écorce de noix. Arrête la chute de cheveux. Pour des cheveux clairs et propres. Il est effectivement très efficace : cheveux très doux, souples et légers ... une merveille ! L'essayer, c'est l'adopter.  
200 ml

Réf. : S18

**33 Dhs**

**1 شنبوان الغاسول**

يعطي للشعر نعومة و نظافة لا مثيل لها بفضل إمتوائه على أملاح معدنية كثيرة. صنع تصبيصا من الغاسول و مواد طبيعية منقطة ومليئة التي تساعد الشعر المتعب و المتقصف على إستعادة حيويته و لونه الطبيعي.

**Shampooing de Rhassoul**  
Laissez vos cheveux incroyablement propres, lisses, doux et brillants avec ce shampooing au Rhassoul Traditionnel Africain.

Le shampooing au rhassoul vous donne un cheveu soyeux et plus facile à coiffer. Il s'avère très efficace pour la beauté des cheveux fins et électriques qui retrouvent dès les premières utilisations, souplesse, volume et brillance.  
200 ml

Réf. : S13

**35 Dhs**



**2 شنبوان أصفر البيض**  
يعتبر غذاء كامل للشعر و فروة الرأس بفضل البروتينات، الدهون و الأملاح المعدنية التي يحتوي عليها، يزيح القشور الزائدة ببلدة الرأس و يقوي الشعر، لشعر صحي، طويح، كثيف و غزير، ينصح به أصحاب الشعر الجاف و العادي.

**Shampooing au Oeufs**  
Protège et fortifie au quotidien les cheveux de toute la famille. Touchez vos cheveux : jour après jour, ils sont plus doux, plus beaux et tellement brillant. Vous pouvez l'utiliser aussi souvent que vous le souhaitez. Sa mousse onctueuse et son parfum agréable font du shampooing un véritable moment de plaisir.  
200 ml

Réf. : S15

**36 Dhs**





#### 4 صابون الطحالب

يزيل الأوساخ وينظف البشرة بلطف مع المحافظة على الزيوت الطبيعية الموجودة بها من غير أن يضر نسيج البشرة الطبيعي، يعمل على مسخ الظهور أو الفراغات البيضاء بالجسم وأماكن الترهلات المتقلبة، ويشد التموجات حول العين وتعايد البشرة المتقلبة بالوجه والرقبة .

#### Savon des Algues

Le savon exfoliant aux algues gomme et élimine les peaux sèches et les cellules mortes pour laisser une peau douce, ferme et hydratée. Il lutte contre les rides et stimule le renouvellement cellulaire.

100 gr

Réf. : V7

46 Dhs

#### 5 الكحل الحلو

يعطي للعين السواد الناد، البريق و اللمعات. ويصا أكبر من القيم العادية. طريقة الإستعمال هي الطريقة المعروفة باستعمال المروء.

#### Khôl de Beauté

Son intensité de noir exceptionnelle et son fini poudré mat habillent votre regard pendant plus de 8 heures. Parfaitement adaptée aux yeux sensibles.

20 gr

Réf. : K2

43 Dhs

#### 6 الكحل الحار

للتخلص من الأوساخ والعوالق المتراكمة بالعين، تقوية نسيجها... يستعمل قبل النوم ليبد الكحل الوقت الكافي ليعمل مفعوله.

#### khôl des Yeux (santé)

Le meilleur produit dont vous vous enduisez l'œil est le Kohol car il purifie la vue et laisse pousser les cils.

20 gr

Réf. : K1

44 Dhs

#### 3 قناع و مقشر العسل

للشعر المتعرضة للتقلبات الجوية والأترية والمنهكة والمرهقة من السهر يعتبر مقشر طبيعي ليعيد الحيوية والإشراق ويهدد خلايا البشرة وهو منظف طبيعي ويعالج بشرتك أجمل وأقوى. هذا القناع مفيد جدا في تقليل حب الشباب و أيضا تقليل آثار حب الشباب لأن العسل يمتص الأوساخ، فاص بالبشرة الذهبية

#### Gommage et Masque au Miel

Une peau saine et liftée. Ce masque donnera à votre peau un éclat instantané ainsi qu'une apparence visiblement plus ferme et tonique.

Le miel a des propriétés adoucissantes et antioxydants qui aident à rajeunir la peau. Il contient du peroxyde hydrogène qui en fait un bon nettoyant pour le visage

45g

Ref M9

74 Dhs

#### 1 شامبوان العسل

يعالج أمراض جلدة الرأس و يغذيها بفضاح مكونات العسل المعروفة، كما يربط الشعر و يقويه من جذوره إلى أطرافه. مضاد للبكتيريا، يعالج المشاكل الدائرية والتاريخية لفروة الرأس.

#### Shampooing au Miel

C'est un shampooing doux. La douceur du miel permet d'utiliser ce shampooing à volonté et de laver en douceur tous les types de cheveux. Les cheveux sont alors souples, brillants et naturellement sans pellicules.

200 ml

Réf. : S14

36 Dhs

#### 2 صابون خشب السantal

صابون مركب من زيوت خشب السنتال يعمل على التخلص من البثور، الأوساخ والطبقات الميتة بالجلد ويعطيه مرونة و رطوبة كبيرة، يعطي للجسم مناعة قوية ضد الميكروبات و الفطريات و يكسبه رائحة طيبة. و السنتال خشب يكثر بالهند، أستراليا والنيبال، يستخرج منه البخور و العطور، يعيش طويلا جدا ويقاوم الظروف الطبيعية لذلك بنيت به معابد الهند القديمة ومازال إلى الآن متفظا برأفته ومناعته.

#### Savon Bois de Santal

Ce savon pour le corps produit une mousse onctueuse qui nettoie en douceur, et parfume la peau avec la senteur boisée du bois de santal. Il vous procurera fraîcheur et douceur, tout en respectant votre peau.

100 gr

Réf. : V6

37 Dhs





### 5 الصابون البلدي بالخرامة:

مكون من عدة زيوت : الأركان، السمسم، الفيز، الورد، الزعتر، الأزيز... التي ترطب وتساعد على إزالة الفلانا الميتة للجلد. أساهيا الزيت الطيار للخرامة المشهور بتسبين نسيج فلانا بشرة الجسم وتطهيره وعطائه الرائحة المميزة.

### Savon Beldi à l'Huile Essentielle de Lavande

Un puissant exfoliant, qui chasse les toxines et active la régénération des cellules. Son parfum puissant et fleuri, sa finesse et ses qualités apaisantes font de l'huile essentielle de lavande un ingrédient de choix dans les préparations de cosmétique bio. Très efficace contre les irritations, problèmes de peau, et les boutons. Elimine les cellules mortes de la peau.

- Nettoie la peau en profondeur.
- Rend votre peau douce et satinée.

200 g  
Ref: V11

52 Dhs

### 6 شامبون الخرامة

مفيد للشعر المتعب، يعيد له قوته المفقودة و يجعله أكثر كثافة و انسياب. شامبون مركب من فلاصة زيت نبات الخرامة الذي يساعد على تقوية جذور الشعر و يمنع تساقطه. كما يعطيه رائحة طيبة و قوام متماسك. مدة صلاحية بيولوجية تتجاوز السنيتين.

### Shampooing de Lavande

Ce magnifique shampooing à la lavande doux et naturel, au parfum exquis et délicat, convient à tous les types de cheveux.

La lavande stimule la croissance des cheveux, régule la production de sébum et aide à reconstituer les cheveux et le cuir chevelu. Il laissera vos cheveux merveilleusement doux et brillants.

200 ml

Réf. : S12

32 Dhs

### 3 كريم الخرامة

يغذي البشرة و يعطيها قوة ونضارة مما يساعد على تأخر ظهور التجاعيد من أجل بشرة ناعمة وعطرة.

### Crème de lavande

Il s'agit d'un riche, baume crémeux qui regorge d'huiles biologiques certifiées et des extraits végétaux, avec le classique de détente et d'équilibrage parfum de lavande huile biologique. Idéal pour tous les jours, tout sur le visage, les mains et l'utilisation du corps. Idéal pour les peaux sèches et sensibles.

45 g

Réf. : C10

47 Dhs

### 1 حليب الخرامة

مغذي و منظم للوجه يعمل على تغذية و تمييه البشرة. يلين و يرطب البشرة و يتركها ناعمة ومعترة كما إنه يتلوي على فيتامين E الذي يحمي البشرة من العوامل الخارجية.

### Lait de Lavande

Délicatement parfumé, onctueux et vite absorbé, ce lait corporel à l'huile essentielle biologique de Fleurs de lavande, aux vertus apaisantes et relaxantes, est le soin quotidien idéal pour toute la famille. Une véritable caresse pour la peau, réhydratée, elle retrouve confort et douceur.

Lait pour le corps permettant de nourrir votre peau tout en laissant un fin voile protecteur et une touche parfumée. Préviend le risque de dessèchement et assure une hydratation immédiate et durable.

Après le bain et la douche, en légers massages sur tout le corps.

200 ml

Ref L7

44 Dhs



### 4 زيت الخرامة

زيت مميز في علاج الأرق، التوتر، ومكافحة البكتيريا والبراثيم، يفيد الجلد و يقوي الشعر و يجعله لامعا، يمنح رائحة البسند و العرق. يمكن الاستفادة من مزاياء العطرية للوصول على الهدوء، الإسترخاء و الشفاء. طريقة الإستعمال : يدهن به الجسم عند الإرهاق قبل النوم و يغسل في الصباح.

### Huile de Lavande

Pour des cheveux souples et lumineux, mais aussi d'entretenir l'activité des glandes sébacées tout en assainissant le cuir chevelu.

- Traitement de l'insomnie, deux à trois gouttes sur l'oreiller.
- Traitement du stress, cinq à six gouttes dans le bain.
- Traitement de l'eczéma sec.

50 ml

Réf. : H16

69 Dhs

### 2 جل دوش الخرامة

يرطب و يساعد على إزالة الفلانا الميتة للجلد يعمل على تسبين نسيج فلانا بشرة الجسم و تطهيرها ومنها الرائحة المميزة للخرامة.

### Gel Douche de Lavande

Hydratez votre peau comme vous le nettoyer avec ce gel, riche et très parfumés de lavande. Une mousse nettoyante détente, riche en énergie vivante de la lavande pour laisser la peau propre, fraîche et hydratée. Le parfum de lavande elle-même est populaire pour la promotion et le calme est un réducteur de stress.

200 ml

Réf. : S27

39 Dhs

## إرشادات هامة

لتصوّل على نتائج أفضل الرّيحام إتباع التّوجيهات التّالية :

- (1) - الغسل و التّقيّه (البدة قبل استعمال أي منتج من منتجاتنا بالماء الساخن لفتح المسام، ثم الغسل بالماء البارد بعد الاستعمال لتلق المسام.
  - (2) - بخصوص زيت الورود، السمسّم يجب أن تستعمل الكمية التي يمكن أن تمتصها البشرة وإلا بقي شيء يمسح بالقطن... و باقي الزيوت تستعمل بوفرة على صلب الطّابع.
  - (3) - جميع الزيوت و الكريمات تستعمل ليلا فقط. ماعدا زيت السمسّم، الورود، البزر
  - (4) - عدم التعرّض للهواء المباشر بعد استعمال زيت التدليك كمساج
  - (5) - يجب أن تكون البشرة مبللة قبل استعمال قناع الأفوكا، الموز، التفاح.
  - (6) - عدم تحريك عضلات الوجه أو الكلام في وقت استعمال الأقتعة.
  - (7) - عدم استعمال جميع الزيوت على مستوى العينين.
- «مع متمنياتنا لكم بمزيد من التّألّق»

### Sel de Bain de Lavande

Ces cristaux sont enrichis en huiles essentielles naturelles, pour vous offrir un bain parfumé profondément apaisant et ressourçant.

Associés au parfum sans égal, subtil et envoutant des fleurs de lavande, votre peau bénéficiera des tous les bienfaits de ce mélange retrouvant ainsi tonicité, douceur et souplesse.

Le sel de mer en se dissolvant dans l'eau libère les oligo-éléments et sels minéraux qui contribuent aux besoins de l'organisme.

Un grand moment de bonheur à savourer le temps d'un bain, calme et sérénité assurés.

200 gr

### ملح الحمام بالخزامة

غني بالأملح المعدنيّة، يساعد على فك التشنجات العضليّة، يعمل على تهدئة الأعصاب وعضلات الجسم وذلك بتنشيط الدورة الدمويّة. كما تقوم رائحة الخزامة ومزايها العظريّة بعلاج كل من الأرق والتوتر.

Réf. : B3

# 72 Dhs

**NEW**



Nom : \_\_\_\_\_

GSM : \_\_\_\_\_

E-mail : \_\_\_\_\_

Code Dis : \_\_\_\_\_

# Nature8